







مؤكداً بعد فوزه بالانتخابات تصميماً على المضي قدماً في سلام

# نتنياهو هو باشر في مشاورات تشكيل الوزارة الجديدة وييريس يستبعد مشاركته في حكومة وحدة وطنية



يقتدى اسرائيلي يطالع امس آخر الانباء في صحيفة محلية عن نتائج فوز نتنياهو في الانتخابات كرئيس وزراء جديد  
اسرائيل

التمزج لليهود الغربيين بـ 4، معقاة، وحزب الطريق الثالث، بين وسط و 4، معقاة، والقائمة العربية الوحيدة 4، معقاة، وحزب صوابية اليهودي المنظر بمعضلين

وأكدت صوابية سياسية في اليهود أن تتجاهل بما منذ الصباح البار مشاورات على رسميه مع شاس والحزب الوطني اليهودي (مكسل)، لتشكيل حكومة ائتلافية

وأصبح صوبه مؤكدا أن يحصل الحدالي على حقيبة التعليم في الحكومة الجديدة، وأعلن وزير الحرب زقوفون، انه الذي كان يشكل هذا الموعد قبل 1992 له سوف يعززين «التعليم اليهودي» عندما يتسعيند منصبه.

أما حزب شاس لليهود المتدينين الذي يقبض على وزارة الداخلية في جانب وزارة أخرى، ويأمل وزير الخارجية الإسرائيلي بمفيد على وزير حزب شحسن المشق في الحكومة والخلاف معه في الانتخابات، في استعادة منصبه أيضا. ولكن الذي يعبر عن اليمين اليميني وكان أكد على ضرورة التزام إسرائيل بتعهداتها.

وأعلن حزب إسرائيل بعليا وهو الذي يمثل المهاجرين الروس في رغبته في المشاركة في الحكومة، وسيتمسك اليهودي في اتجاه الطريق الثالث انضمامه في عمل لغرضه

الأسباب من الجوانب واليهودية الموحد للقرار في عمل الحصول على الاثنية في الحكومة.

وعلى صعيد نتائج عضوية الكنيست سيتم التنازع حسمارة الخلاف بين زعماء التنازع وحزب العمل كذلك لعدم منهم من معادمتهم

ومن أصل 120 مقعدا حصل لليهود على 31 مقعدا مقابل 44 لليهود، 33 مقعدا مقابل 44، وعلى الحزبون هذه الحسمارة بأسلوب التصويت المزدوج الذي جمع التفرع الاولى وفي وقت واحد بين الاقتراع المباشر رئيس الوزراء وإصلاح البرلمان.

وسيسبب هذا التنازع صوت الناخب في الوقت نفسه بالتصويت لخبران الوزراء يمثل من مقعد من الحسمارة القائمة البرلانية، وهكذا تمكنت الحسمارة من اجتذاب عدد كبير من المؤيدين الذين كانوا يطمحون أصواتهم في السابق إلى الحسمارة الكبيرة لضمان وصول مرشحهم لرئاسة الوزراء.

وسيجوز لليهود شاس الديني التمزج لليهود الغربيين والحق ائتلافية في الكنيست بعد حصوله على 11 مقعدا مقابل تسعة معقاة في الكنيست السابق، يتبعه حزب الوطني اليهودي العيني مع 9 مقعدا مقابل 9 مقعدا مقابل 12 مقعدا.

وحصل حزب إسرائيل بعليا للمهاجرين الروس على 7 مقعدا في الحكومة الوطني الديمقراطي ائتلاف الشوشونيين واليهوديين من العرب (ب)، معقاة، واليهودية الموحد للقرار

بالقصد في اللجوء عن معارضة إعادة التماسح العسكري في الخليل الغربية (الغربية)

والاستراتيجية الانحسارية الإسرائيلية ومن بعد أقل من 48 ساعة أفقد صوابية الاقتراع الحسمارة رئيس الحكومة شاس لحكومة إسرائيل.

وأما اللجنة أن عقد هذه الأصوات التي تمثيلية التي تم بعد أصبح أقل من الثاين في الأصوات بين تتجاهلهم وحسمارة زعيم حزب التنازع شمعون بيرس.

وبهذه النتيجة وخلفا لكل استطلاعات الرأي العام على مدى السنوات القليلة الماضية، قبل تتجاهلهم المرشح الرئيس لرئاسة الوزراء من عمر 46 عاما على بيرس مرشح الحسمارة البالغ من عمر 73 عاما ببارك 18 نقطة في تعداد الأصوات الأخيرة

أما تتجاهلهم بمقدوم بـ 7 نقطة 0 في بيرس بعد فن أصوات الناخبين الآخرين التي انتهى إلى من أصس

وقال اند تيجون، المسؤول في اللجوء، والذى يتابع عمله الفرع والى الصحافة الفرنسية أن تتجاهلهم يتقدم بمقدوم 30 ألف صوت على بيرس وتقدم مقدمت عملية الفرع

كما أكد القارئ بعينها، وقال وزير الداخلية.

وأراد رعاتن كوهين، رئيس كتلة اليهود في الكنيست الحالي الذي يتشرف على عملية الفرع أن يكون «الملك الجديد» في نهاية، وأضاف أن اللجنة انتهت بتجاهلهم سيؤولون رئاسة الحكومة الحالية.

[illegible]

**« حزب الله »: تنسق مع الحكومة اللبنانية  
لوضع حد للخروقات الإسرائيلية**

بين ان النتيجة  
الارض والشعب.  
قال، «تواصلت رموز الفعل اللبنانية  
حيال رمز زعيم لكل الكيول، بنيمان نتانياهو  
في الانتداب الاسرائيلي.  
وراي رئيس المجلس الشؤن الخارجية  
في البرلمان الكونفدرال ان الحافظ  
«انه من التسوق ان تنغاضي ابنة  
الامريكية عن اتعاف اليهود في اثناء  
السلطوانات عن ازالة موضوع القدس من  
أي مفاوضات وربما عارض قبل  
الانتداب ان يقل لاسف الامريكية  
القدس»  
وعتبر نتانياهو رئيس حزب الكتائب  
اللبنانية اللبناني «يروي بقراءتي ان فوق  
نتانياهو شجاعا تقريبا داخل اسرائيل  
ويزال في العديد من الحل العربية.

**بيروت: الشرق الأوسط**

قال نائب الأمين العام لمحرز الله الشيخ نعيم نعيم: إن الوضع في لبنان يتدهور، والقيادات السياسية لا تتحرك، والفرقاءات العسكرية تقامعوا إسرائيل (فلسطين) من جانب العلم الصهيوني.

وأشار نعيم في حديثه إلى تسليح العلم اللبناني، والانتخابات الإسرائيلية التي ستعقد في شهر سبتمبر، وسياسة إسرائيل المتدهورة من خلال خدائهم على شرفه، وسياسة إسرائيل المتدهورة من خلال التآمرات اللبنانية، وإنه لا يرى خلاف جدي بين العلم والمخالف، وأما الخلاف بينهما فهو في التكتيك والهدف.

وعبر نعيم أن هناك إمكانية لمواجهة اللبنانية بصرامة أكثر، لكنه أكد أن جميع الناس يريدون تغييراً في الوضع، مع زعيم العلم، ليكون تغييراً في الوضع.

**رئيس الوزراء الإسرائيلي رفض انسحابا سريعا من الخليل**

[illegible]

الوراثة مسألة حظ...  
أما الجمال، فهو مسألة اختيار

كل أنواع العلاج التقليدي كتفني بمحاولة تحسين حالة شعرك الخفيف أو المتضرر... أما العملية المايكرو سيلندرية التي يقترحها عليك إدوارد إيفاري فإنها تصحك شعرك جُملياً طبيعياً مهما كان لونه أو طوله أو شكل تسريحته .

تعيد هذه العملية غير الجراحية للرجال والنساء بعض شعرهم المفقود أو كله . وبعدّها سيكون بوسعك استخدام الشامبو العادي وكحك الشعر بالفرشاة دوت أي خطر، بل وحتى صبغه وتسريحه حسب

إدوارد إيفاري يعرض عليك أيضاً طريقة أخرى : إجراة العملية علّ دفعات تدريجية بحيث لا يشعر الآخرون بأي تغير مفاجئ في مظهر شعرك . أما أولئك الذين يكابنون من سقوط كثير في الشعر أو من الصلع التام، فإن عملية جراحية دقيقة مايكرو بونيت تحت جلدة الرأس قد تكون الحل الأفضل لشكلتهم .


**لك الخيار إذن !**

**IVARI**  
Centre International Capillaire  
since 1980

■ **PARIS** 26 Place Vendôme 75001 Paris, France  
Tél.: (1) 42 86 82 00 Fax: (1) 42 60 09 33

■ **NEW YORK** The Trump Tower  
725 Fifth Avenue 25th Floor New York  
New York, 10022  
Tél.: (212) 755 45 55 Fax: (212) 755 44 45

■ **BEVERLY HILLS** 145 South Rodeo Drive  
Beverly Hills, California 90210  
Tél.: (310) 274 15 15 Fax: (310) 274 75 25



كافة العملية\* المايكرو سيلندرية\*  
استدانة من ٢٠.٠٠٠ دولار أميركي  
كافة عملية\* المايكرو بوبينت\* تحت جلدة الرأس\*  
استدانة من ٦٠.٠٠٠ دولار أميركي

[illegible][illegible]











160 صوتاً مع صادق نوري و145 مع مرشح رفسنجاني

## مجلس الشورى الإيراني يجتمع اليوم وسط خلافات حادة على الرئاسة

لندن: من أمير طاهري

يلتقي اليوم مجلس الشورى الإيراني المنتخب حديثاً بعد أسابيع من الصراع الحاد بين الفئات المتنازعة للسيطرة عليه. وحسب مصادر مطلعة كانت مناورات اللحظة الأخيرة جارية في طهران خلال الأسبوع الأخير بين مختلف فئات المجلس التي كانت تخوض معارك سياسية لكسب دعم الأعضاء المنتخبين حديثاً، ممن لم يتخذوا موقفاً حتى الآن. وتخوض جماعة الرئيس الحالي علي أكبر ناطق نوري معركة ضد انصار الرئيس هاشمي رفسنجاني. وسيداً المجلس، الذي انتخب في دورتين الربيع الماضي، بورته القانونية اليوم، غير أنه لا يستطيع الشروع بعمله التشريعي، إلا بعد أن يكون قد ناقش وأقر أوراق اعتماد كل الأعضاء واحداً تلو الآخر. وتستغرق هذه العملية عادة، أياماً قليلة، غير أن محلين يقولون إن معركة اعتمادات الأعضاء يمكن أن تستغرق هذه المرة، وقتاً أطول. ووفقاً لبعض التقديرات فقد يستبعد من عضوية المجلس ما يصل إلى 30 عضواً ليرتفع عدد المقاعد الشاغرة إلى 44. وفي الانتخابات العامة، تركه 14 من القواعد شاغراً، لأن الحكومة ألغت نتائج التصويت في خمس دوائر انتخابية، بما في ذلك الدائرة الانتخابية في أصفهان، ثاني أكبر مدن إيران من حيث عدد السكان. وما أن تحسم معركة اعتماد الأعضاء رسمياً في المجلس حتى تبدأ معركة أخرى حول من يكون رئيس المجلس. وقال الرئيس الحالي آية الله علي أكبر ناطق نوري إنه مرشح لهذا المنصب أيضاً. غير أن

خصومه سيقدمون، بالتأكيد، مرشحهم وهو وزير الداخلية السابق عبد الله نوري. وقد يقدم انتخاب الرئيس دليلاً على الجهة التي يمكنها احراز أغلبية. فانتصار ناطق نوري الذين يديرون حملتهم تحت اسم جمعية رجال الدين المقاتلين، أحرزوا 98 مقعداً، فاصبحوا أكبر كتلة، غير أنهم لا يشكلون في الواقع، أغلبية. أما الخصم الرئيسي لهذه المجموعة، وهي المجموعة المعروفة باسم مخدام بناء إيران، التي يدعمها الرئيس هاشمي رفسنجاني، فقد انتهت إلى احراز 41 مقعداً. أما المجموعة الاشتراكية - الإسلامية، «مجاهدو الثورة الإسلامية» فقد أحرزوا 23 مقعداً، بينما أحرزت مجموعة اصولية متطرفة، تعرف باسم المدافعون عن قيم الثورة الإسلامية، 18 مقعداً. وانتخب 66 مرشحاً باقرار مجموعتين أو أكثر مما يجعل من الصعب تعيينهم وتعليق الآمال عليهم. وخلال الأيام القليلة الماضية عقد اتصال كل من ناطق نوري ورفسنجاني اجتماعات على حدة لأعضاء المجلس المنتخبين حديثاً. واجتنب الأول 160 عضواً يشكلون أغلبية مطلقة في حين اجتنب الأخير 145 عضواً، وهم أغلبية أيضاً. وأفادت تقارير بأن المجموعتين الرئيسيتين وفرتا عدداً من المزايا السياسية والمالية لأعضاء العائمين، الذين جاء معظمهم من بين الأعضاء الـ 92 الذين يدخلون المجلس للمرة الأولى. وترغب مجموعة ناطق نوري التي يدعمها الفرع الإيراني لحزب الله، بإبعاد عدد من «الليبراليين» البارزين عن المجلس الجديد. ويقول آية الله

أحمد جنتاني المتحدث الرئيسي باسم حزب الله، الإيراني: «هناك بعض الاستسلاميين الذين يريدون معانقة الشيطان الأميركي الأكبر. ويجب علينا أن نعيدهم عن أجهزة نظامنا المقدس، بل الأفضل إبعادهم خارج البلاد. إن حزب الشيطان لا يمكن أن يكون له مكان في أرض ياركها الله بنوره». وكان المجلس السابق، حيث تمتع ناطق نوري بالأغلبية، قد اتخذ مواقف حادة باتجاه مجموعة رفسنجاني. فنشر تقريرين دعا فيهما إلى اتخاذ إجراءات قانونية ضد مسؤولي البنك المركزي الإيراني، وإدارة مؤسسة المحرمين بسبب فسادهم، وسوء إدارة الأموال العامة، وتضليل البرلمان. ومن غير الواضح ما إذا كان المجلس الجديد سيتابع هذا الأمر، غير أن التقارير تشير إلى أن معركة رئيسية تالية تنتظر هذه المجموعات الجديدة. وهذه المرة ستكون حول من ينبغي أن يكون في الوزارة الجديدة. وستقدم الحكومة الحالية التي يرأسها رفسنجاني استقالتها ما إن يبدأ المجلس الجديد عمله، ويقوم رفسنجاني، من ثم بالتخلص من أربعة أو خمسة وزراء تسببوا بالصعاب أمامه، وفقاً لمصادر مقربة من مجموعته. ومن جانب آخر فإن الأطراف المتنازعة في المجلس ستحاول إبعاد من لهم حماية رفسنجاني عن الوزارة. ويتبقى الكلمة الأخيرة، بالطبع، لمارشيد الأعلى، علي خامنئي الذي قد يتدخل مرة أخرى، لضمان عدم احراز أي طرف المكاسب كلها.

## اختيار الصحة

الهدا مياه نقية طبيعية

وبالمعادن غنية

اشرب الهدا وتمتع

بمياه خفيفة منعشة

معبأة بقرورة عصرية

بالغة الشفافية

الهدا اختيار الصحة

لجميع أفراد العائلة



الشرق الأوسط تتابع خطوط الأحداث من بون إلى باريس

## السلطات الألمانية تعتقل المتهم باغتيال المعارض الإيراني في فرنسا

بون. لندن: الشرق الأوسط

أكد مكتب المدعي العام في بون بألمانيا أمس أنه ألقي القبض على رجل يشتبه به بأنه عميل للمخابرات الإيرانية، ويرجح أنه اشترك في عملية قتل أحد زعماء المعارضة الذي كان يعيش في باريس. وعثر على جثة الزعيم المنفي الدكتور رضا مظلومان في شقته الواقعة في إحدى ضواحي العاصمة الفرنسية وقد أصيبت بثلاث رصاصات الأثني الماضي. وكان مظلومان، وهو الوكيل السابق لوزارة التربية الإيرانية قبل قيام النظام الجمهوري الحالي في إيران، عضواً نشيطاً من أعضاء الحركة الملكية الدستورية وقال المتحدث باسم مكتب المدعي العام الألماني أنه لا يستطيع تحديد هوية المعتقل المشتبه به، قبل اتخاذ الإجراءات رسمية من جانب المحكمة الفيدرالية من كولون والمتوقع أن يتم بعد غد. وأضاف إذا أصدرت محكمة كولون أوراق القضاء القبض الرسمية على المشتبه به، فإن أمام الحكومة 40 يوماً لتقديم طلب تسليمه وقالت مصادر مقربة من عائلة مظلومان في باريس إن الشخص المشتبه به يحمل اسم عباس جيجوني الذي كان يمتلك محلاً لبيع كاسيات الفيديو في بون. وكان جيجوني قد اتصل بمظلومان مساء الأثني الماضي، قبل وقت قصير من وقوع جريمة القتل. وكانت امرأة من أصدقاء مظلومان شاهدة جيجوني وهو يدخل الشاية، بينما كانت هي تغادرها، وهي التي حدث ملاح جيجوني لاحقاً، وفقاً للمصادر العائلية وأضافت المصادر نفسها أن جيجوني كان قد غادر إيران أوائل التسعينات، واستقر في أوروبا، مقدماً نفسه باعتباره معادياً للحكومة الإيرانية الحالية. ثم افتتح محل بيع لكاسيات الفيديو، متخصصاً بالأفلام وعروض التلفزيون الشعبية الإيرانية. وفي عام 1992 اتصل بمظلومان واقترح عليه ضرورة أن ينتج الأثني وكاسيات فيديو، تتضمن برامج خاصة ضد النظام الإيراني لتهريبها إلى إيران. وانتج الأثني عدداً من هذه الكاسيات التي من المفترض أنها بيعت في السوق السوداء في إيران، وحققت مربوداً مالياً بخصيص لدعم نشاطات المعارضة في المنفى وتشير مصادر عائلة مظلومان أن السياسي القاتل تلقى تدريباً منذ أوائل عام 1994 يشير إلى أن جيجوني قد يكون عميلاً إيرانياً سرياً، غير أن مظلومان أصر على أن جيجوني كان خصماً حقيقياً لنظام الملالي في إيران وكان يساعد على إنشاء شبكة معارضة داخل إيران. وتبين أن الظروف التي أدت إلى مقتل مظلومان تشبه أحداث قصة اغتيال شاهين بختيار، آخر رئيس وزراء لدى شاه إيران، قرب باريس قبل خمس سنوات. ففي ذلك الوقت منح بختيار ثقة المطلقة لإيراني تبيّن أنه عميل سري. وقد نجح العميل الإيراني فرديون بوير أحمددي، الذي استثمر تلك الثقة في اخذ اثنين من القتلتين المحترفين أرسلتا من طهران إلى بيت بختيار. وقام الاثنان بمقتل بختيار وسكربتة سروس كتبية نبحاً وتكديت تخفية الشرطة الفرنسية الحالية أن جيجوني جاء لرؤية مظلومان لأنه سيقيم له رجل ارتباط مهما أتيا من طهران. ووافق مظلومان على استقبال والضيف المفاجأة، بسرية تامة في شقته الخاصة. وكانت

نتائجها تنعكس على مستقبل الأزمة الحكومية

## انتخابات محلية جزئية غدا في 4 ولايات تركية

استطنبول: من إبراهيم الياس

يتوجه سكان أربع محافظات تركية غدا إلى صناديق الاقتراع لانتخاب المجالس البلدية ورؤسائها. وبالرغم من جزئية هذه الانتخابات فإن البؤثر السياسية في العاصمة أنقرة، وعموم المدن التركية الرئيسية تتابعها باهتمام كبير، فنتائجها ستكون مؤشراً كبيراً على اتجاهات الرأي العام التركي في ظل الأزمة السياسية والحكومية القائمة الآن. خصوصاً أنه عقب هذه الانتخابات مباشرة ستعقد مقبلاً اثنين من الزعماء السياسيين الكبار: مسعود يلماز رئيس الحكومة الحالية وقانسو تشيلر رئيسة الحكومة السابقة، فمن المنتظر أن يبحث البرلمان التركي الأسبوع القادم اقتراحاً سحب الثقة من حكومة يلماز واقتراحاً آخر بالتحقيق في فهم الفساد المالي والإداري موجهة إلى تشيلر. ويعتقد المرءون السياسيون أن المخافسة بين القوى السياسية الرئيسية ستكون على أشدها في ثلاث مناطق انتخابية من هذه المحافظات الأربع هي: قضاء باقر كوي (في استطنبول) وسيواس ويزه. ويبدو هؤلاء المرءون متيقنين من أن حزب الرفاه (إسلامي) بزعامة نجم الدين أربكان والذي حصل على أعلى نسبة أصوات في الانتخابات البرلمانية التي جرت أواخر العام الماضي، سيفوز في مركز محافظة سيواس، بينما يرجحون فوز مرشح حزب الوطن الأم، بزعامة رئيس الحكومة مسعود يلماز في انتخابات مركز محافظة يزيه، ومما يشاع هنا في هذا الصدد أن يلماز قدم مسبقاً رشوة لثاني شريك تركيا على البحر الأسود برفع أسعار الشاي المحصول الرئيسي في هذه الولاية. كما أن انتخابات باقر كوي تجتذب منافسة شديدة لأن هذه المنطقة الانتخابية تشتمل على 20 في المائة من أصوات المماركين في هذه الانتخابات وحسب استطلاعات الرأي التي أجريت أخيراً فإن حزب الرفاه سيحصل على 30 - 35 في المائة من الأصوات في هذه الانتخابات محافظاً تقريباً على نفس النسبة التي أحرزها في انتخابات العام الماضي، وسيحصل حزب الوطن الأم، يلماز على ستة 14 - 16 في المائة (منحزراً من نسبة 26 في المائة في الانتخابات الأخيرة)، وحزب الطريق القومي (تشيلى) على 13 - 15 في المائة (16.50 في المائة من الانتخابات الأخيرة). كما تعطي الاستطلاعات لحزبي اليسار المعتدل اليسار الديمقراطي (بولنت أويود) نسبة 16 - 18 في المائة (أحرز 12.10 في المائة من الانتخابات الأخيرة)، وحزب الشعب الجمهوري (شئز بايكال) نسبة 8 - 10 في المائة (7.50 في المائة في الانتخابات الأخيرة). وإذا تحققت هذه التوقعات فمعنى ذلك أن الأزمة القائمة بين حزبي الحكومة الحالية والوطن الأم، والطريق القومي قد صحت في صالح اليسار المعتدل وليس في صالح حزب الرفاه الذي يضغط من أجل إسقاط الحكومة لتكليف زعيمها، أربكان، بتشكيل حكومة جديدة. لكن بالطبع، فإن الكلمة الأخيرة ستخرج من صناديق الاقتراع، وفي كلمة قد تؤدي إلى إعادة التحالفات بين الأحزاب التركية الرئيسية لحل الأزمة السياسية والحكومية الراهنة.







## تضم معارضين وموالين فلسطينيين لجنة تحضيرية عربية لعمد مؤتمر العودة وتقرير المصير للأجئين

في الداخل وعزلته عن فلسطيني الخارج، مشدداً على أن الشعب الفلسطيني لن يقبل ولن يشارك في عملية التصفية هذه. وأكدت اللجنة في بيانها أن الالتزام الوطني يفرض على الجميع مجابهة الوضع الراهن وتغييره، مهما كانت العقبان ومهما بدت الخطوات الأولى متواضعة ورمزية، فالحد الأدنى لمسؤولية الجميع في هذه الظروف هو إبقاء باب النضال مفتوحاً أمام الأجيال المقبلة حتى يتحقق السلام الحقيقي.

وتأتي خطوة اللجنة التحضيرية هذه في سياق الأعداد لعقد مؤتمر عام بمشاركة عربية تحت اسم مؤتمر العودة وحق تقرير المصير، يشارك فيه الفلسطينيون في الداخل والخارج بعدد من العلاقات الحزبية والعقائدية والفريدة لبناء حركة فلسطينية عربية جامعة للوقوف بوجه التصفية الصهيونية وللخدمة الفلسطينية والعمل الجدي المنظم لاستعادة الحق الفلسطيني كاملاً.

وعلمت والشرق الأوسط أن عدداً من الفعاليات الفلسطينية المستقلة والمعارضة للعملية السلمية تقف مع اللجنة التحضيرية المؤقتة بالإضافة إلى فعاليات فلسطينية معارضة تنضوي في فصائل فلسطينية مثل اللجنة الشعبية لتحرير فلسطين، والجمعية الديمقراطية، وجبهة الإنقاذ الفلسطيني.

عنان: الشرق الأوسط  
بدأت واللجنة التحضيرية المؤقتة لعقد مؤتمر العودة وتقرير المصير، في عمان، بتوزيع استمارات على نطاق واسع في عدد من الدول العربية، تهدف إلى جمع آلاف التوقيعات من الفلسطينيين في داخل الوطن وخارجه، ومن الآلاف من أبناء الشعب العربي، بغية تأكيد ارتباط القضية الفلسطينية بالقضية العربية، ولتأكيد الأبعاد الوطنية الثابتة التي لا يمكن التنازل عنها، وهي حق العودة وحق تقرير المصير وحق إقامة الدولة الفلسطينية المستقلة وعاصمتها القدس، وتضم اللجنة موالين ومعارضين فلسطينيين.

وأصدرت اللجنة نداءً مرفقاً بالاستمارة أعربت فيه عن تاييدها بيان التسوية اللبنانية على ما تم، وما سيتم من اتفاقات بين القبايل الفلسطينية وإسرائيل قد أدت وستؤدي إلى الاعتصاف الفلسطيني الرسمي بالسيادة الاسرائيلية على كافة القضية الفلسطينية، وإزالة القضية الفلسطينية من الملف الدولي، وكذلك شطب الحقوق الوطنية للشعب الفلسطيني وفي مقدمتها حق تقرير المصير، وحق العودة بالإضافة إلى تقسيم غطاء فلسطيني رسمي لإسرائيل لاخترق الحلف العربي، وأضاف النداء أن من النتائج أيضاً تغييب الشعب الفلسطيني



متظاهرون فلسطينيون يرفعون علماً كبيراً على سطح أحد المنازل التي يفترض أن تدمرها السلطات الإسرائيلية في قرية في الضفة الغربية أمس (أ.ب.)

إسرائيل مئات الكيلومترات المربعة، والتي تدخل في حقيقة الأمر في المرحلة الانتقالية الغربية، كان يتوجب على إسرائيل الانسحاب منها قبل زجها في موضوع القدس، وتأجيلها إلى مفاوضات المرحلة النهائية. أما محاولات خطط الأور والخلص من استحقاقات السلام فإنها ستواجه بالأصغر الفلسطيني بحيث يوضع السلام في كفة، وضرورة انسحاب إسرائيل من القدس المحتلة عام 1967 في كفة أخرى.

جديدة في ابوديس والعيزرية يستغني عدد من القرى تقع بينهما وبين مدينة القدس حدودها البلدية القديمة كالطور وسلوان ورأس العامود من القدس الجديدة المزمعة.

وفي هذا الإطار تعتبر خطوة السلطة الوطنية الفلسطينية الخاصة باعتماد تقسيمات عام 1967 التي سبقت الاحتلال كإطار لحصر الأمور وتوضيحها بحيث يجري التفاوض على أساس أن مدينة القدس التي احتلتها إسرائيل عام 1967 هي غير القدس التي ضمت إليها

على الطريق إلى رام الله وعلى بعد 10 كيلومترات، علماً بأن حدود المدينة كانت لا تتعدى مشارف بلدة شغاف شمالاً على بعد ثلاثة كيلومترات من أسوار المدينة. القهوج الفلسطينيون لحدود مدينة القدس، ولحدود محافظة القدس قبل الاحتلال جاء ليؤكد عزم الفلسطينيين على وضع الأمور في نصابها، خلال مرحلة المفاوضات النهائية، والتي من المقرر انطلاقها بشكل فعلي بعد الانتخابات الإسرائيلية إلا إذا غير اليكود موقفه بعد تفوق زعيمه بنيامين نتنياهو على خصمه شيمعون بيريس.

لذا فإن اعتماد السلطة الفلسطينية لخطط محافظة القدس قبل الاحتلال جاء رد على المناورات الإسرائيلية حول إنشاء قس جديدة في العيزرية وأبو ديس شرق القدس، وأيضاً تأكيد للأصوار الفلسطينية على ضرورة انسحاب إسرائيل الكامل من القدس إزاء المزايدات الانتخابية التي اعتمدها كل من بيريس ونيتهو حول المدينة.

ومعنا لأي التباس حول مدينة القدس فقد تم الإعلان عن اعتماد عريقات أن القدس تشكل ركيزة العملية السلمية، وأن عدم الانسحاب منها يعرض مستقبل هذه العملية للخطر. ويشار في السياق إلى أن بلدية الاحتلال دأبت منذ احتلال القدس عام 1967 على ضم المزيد من الأراضي والقرى العربية من الضفة الغربية إلى القدس بحيث أصبحت تشكل أضعاف مساحتها قبل الاحتلال، وخاصة في فترة تولي تيدي كوليك مسؤولية البلدية، بحيث وصلت حدود القدس إلى منطقة الرام، شمالاً

ثم يتجه جنوباً عبر منطقة الجسامة شرق المدينة وعلى بعد حوالي ألف متر ومن ثم يلف إلى جنوبها وصولاً إلى امتداد الخط جنوباً من سور القدس حتى منطقة الثوري جنوب المدينة. وهذه المساحة كانت تعرف بحدود بلدية القدس، من ملاحظة أن حدود بلدية تيدي كوليك الاحتلالية شملت مناطق امتدت شرقاً وشمالاً وجنوباً أضعاف حدود البلدية الاصيلة، فعلى سبيل المثال، أمتدت الحدود شمالاً إلى بعد عشرة كيلومترات، بحيث ضمت قرى شغاف وبيت حنينا

والتنبيه ومطار القدس وعدداً آخر من القرى والمخيمات في شمال وغرب القدس.

أما في الجنوب فقد تحدثت حدود بلدية كوليك حتى مشارف مبيتني بيت لحم وبيت ساحور، على بعد أكثر من 12 كيلومتراً من الأسوار للبلدية القديمة، وضمت معها قرى المكسر وصوريان والثوري والتعامرة وغيرها.

أما شرقاً فتعتبر قرى المستوية والطور ورأس العامود والعيزرية وابوديس قرى ومناطق قائمة بذاتها علماً بأن الحديث الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

الاسرائيلي المزعوم عن قس

## الأردن: الجامعة ستبحث قريباً الميثاق العربي للأمن والتعاون

عنان: الشرق الأوسط  
تبلغ الأردن نسخة من ميثاق الشرق العربي للأمن والتعاون الذي ستم مناقشته في الدورة المقبلة لوزراء الخارجية العرب في سبتمبر (أيلول) المقبل. وقال مندوب الأردن الدائم لدى جامعة الدول العربية نايف القاضي أن اتصالات جرت بين المندوبين الأردنيين للدول العربية بشأن إعادة صياغة المشروع بعد أن جرى تأجيل البحث خلال الدورة الماضية للجامعة التي عقدت في مارس (آذار) الماضي بقر الجامعة في القاهرة.

ويتضمن مشروع الميثاق موصفاً يرمي إلى الخروج من الأزمة الراهنة في العلاقات القائمة بين بعض الدول العربية، ويهدف الميثاق إلى تعزيز دور الجامعة العربية وإعادة الحيوية إلى نشاطاتها والتعبير لمخاوف عربية وهوية عربية كإطار للحوار العربية، ومن أهم ما جاء فيها هو منع استخدام القوة أو التهديد باستخدامها في حال نشوب أي نزاع في ما بين الدول العربية، وكذلك ضرورة قيام الدول العربية بمساعدة أي دولة عربية تتعرض لأي عنوان خارجي، والقرار لبلدان إنشاء محكمة عدل عربية معاملة محكمة العدل الدولية في أي شيء.

مركز تدريب كمبيوتر في ينبع بحاجة إلى:  
• لديه خبرة جيدة في البرمجة  
• يحمل مؤهلات في مجال الكمبيوتر والبرمجة

تتمثل المهمة الذاتية على:  
الفاكس: (٠٣٣٣٣٣٣٣) أو ص: ب: (١٠٥٧) - ينبع البحر  
للتواصل - يرجى الاتصال بهاتف: (٠٤٩٩٩٩٩٩)

للعناية الفائقة:  
تكتشفها 2:  
مستحضرات ماتيس للبشرة

مستحضرات جديدة خاصة:  
- لتفتيح البشرة الداكنة وإزالة البقع.  
- لصفاء البشرة الدهنية.  
- للتخلص من مشاكل البشرة الحساسة.

نتائج مذهلة... ولا بأس بمقارنتها



شركة الخريف الطبية  
الرياض: ٥٥٨٤٤٤٤٤ - جدة: ٥٥٨٤٤٤٤٤ - الدمام: ٥٥٨٤٤٤٤٤  
الهاتف: ٨٢٦١٠٥٣ - الفاكس: ٨٢٦١٠٥٣

## كافيناتور

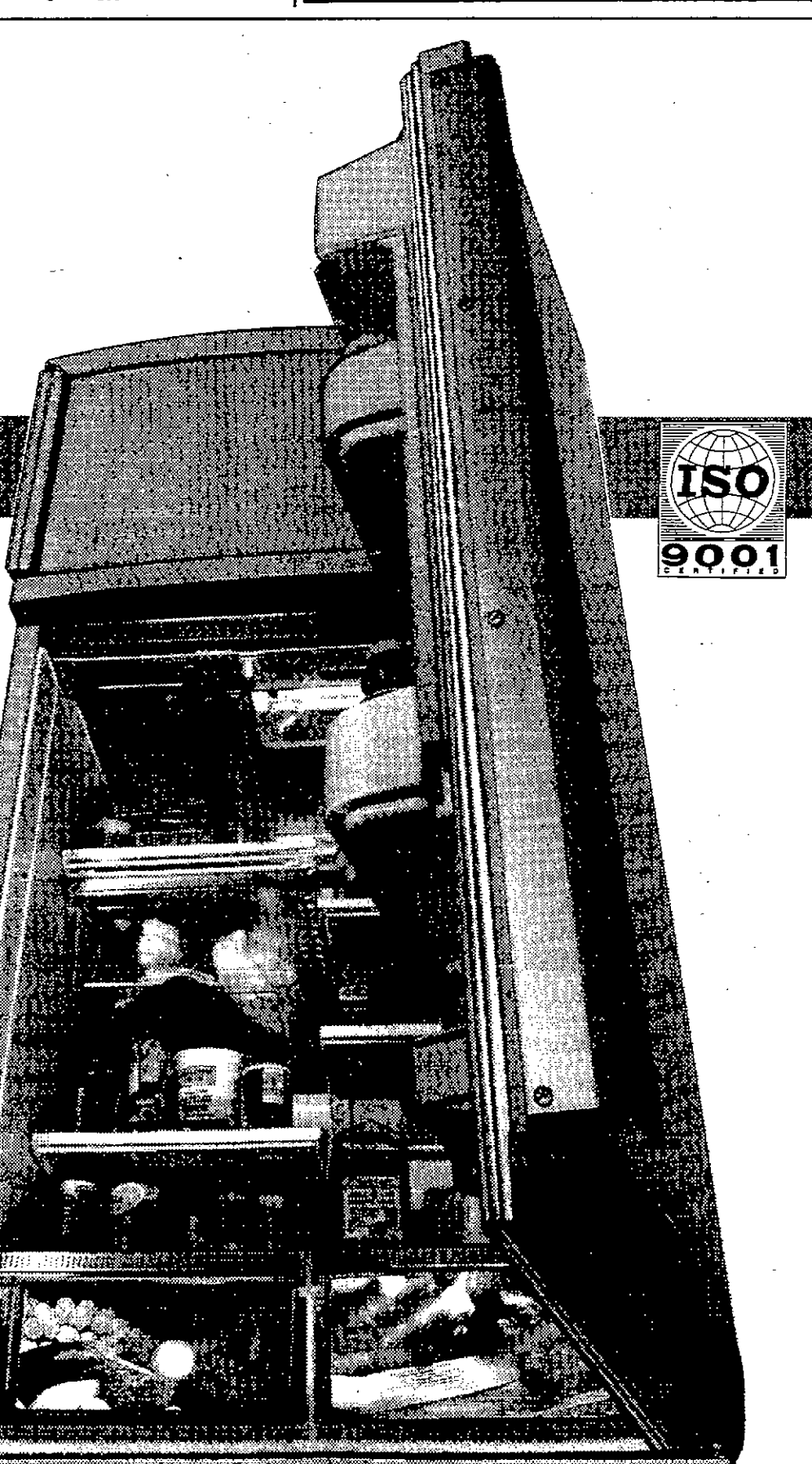
# فئة ديلوكس هـل تترى الفرق؟

الفرق هو في المواصفات العملية والمريحة، فالارفت والادراج شغاف تظهر محتوياتها. الفرق هو أيضاً في مرونة الاستخدام، فالارفت والادراج متحركة بقواعد قابلة للتعديل. والفرق هو أيضاً في الانعاش، فالشكل الخارجي انسيابي والحواف والزوايا دائرية.

فهما كان الفرق، يمكنك رؤية كل الفرق بوضوح.

كافيناتور  
شهرة كافيناتور تؤكد جودة منتجاتها

ابراهيم الجفالي واخوانه  
جدة: ٦٦٦٦٦٦٦ - الرياض: ٤٠٤٠٤٠٤ - الدمام: ٨٣٣٣٣٣٣



ISO 9001











في إطار حملة واسعة ضد الفساد

## الحكومة الموريتانية تسند لضابطين كبيرين إدارة مؤسستين عامتين

الشهر أمام القضاء بتهمة الفساد، ووجهت لهؤلاء تهمة سوء استغلال مئات الملايين من الأوقية وضعت تحت حوزتهم. واستعانت المحكمة بشهود من بينهم نساء يتصنعن بالوجه الاجتماعي، قبل وقتها «أن» المتهمين بنلوا لهم أموالاً طائلة، ولا يزال أحد هؤلاء المتهمين وهو عبيدي ولد وأقف المسؤول السابق عن مشروع الوحات في السجن مع استمرار محاكمته بنفس التهم السابقة.

والمعروف أن مشروع الوحات هو أكثر المشاريع التي استقطبت تمويلًا أجنبيًا في مجال مكافحة التصحر وهي الألة التي تعاني منها موريتانيا بشكل خاص. وفقدت المساعدات التي استفاد منها هذا المشروع بملاريات الأوقية بفرض أن تتفق في تثبيت الرمال وحماية الوحات الكبيرة في الصحراء الموريتانية، وكان البنك الدولي الذي رعى هذا المشروع، وبغيره من نيه السلطات إلى ضرورة التعامل بتشفافية مع التمويلات الأجنبية مثل هذه المشاريع للفساد.

الرباط. نواكشوط: من عيد الله ولد محمدي

كلف مجلس الوزراء الموريتاني في جلسته الأسبوعية اثنين من كبار ضباط الجيش تولي إدارة اثنين من كبريات الشركات الحكومية بعد تنحية المسؤولين عنها.

وأنتدب بالتحديد محمد ولد محمد الكوري القائد المساعد السابق للترك مسؤولية إدارة مؤسسة البريد والمواصلات التي تعتبر واحدة من أهم المؤسسات الحكومية في حين عين زعيمه القديم ولد الريشة مديراً لشركة الماء والكهرباء. وجاءت هذه التغييرات في إطار شمل معظم المؤسسات الكبرى التي تملكها الدولة في وقت كثرت فيه الانتقادات الموجهة للمسؤولين عنها.

وربطت مصادر حكومية بين التغييرات الجديدة وبين الحملة التي تشن حالياً للقضاء على الفساد والتلاعب بالأموال العمومية. وكان مسؤولون عن مشاريع حكومية قد مثلوا في وقت سابق من هذا

## انتخابات المجالس المحلية لا تثير اهتمام الناخبين العراقيين

عمان: الشرق الأوسط

أفادت معلومات العراقيين الذين وصلوا أمس إلى العاصمة الأردنية أن مراكز انتخابات مجالس الشعب المحلية (البلدية) في العراق لم تشهد إقبالاً كبيراً كما أوحى وسائل الإعلام المحلية بسبب عدم إيمان أو ثقة العراقيين بهذه الانتخابات التي انتهت أمس أو بالجلسات للتحقق منها والتي وصفوها بـ «ديمية» الإسمية والفاشل.

وكانت وسائل الإعلام العراقية الرسمية قد رجحت لهذه الانتخابات منذ بداية العام الحالي، واعتبرتها خطوة أخرى في النهج الديمقراطي الذي يقوده الرئيس العراقي صدام حسين. وأكد العراقيون الذين وصلوا إلى عمان عدم حماسه للعراقيين لهذه الانتخابات وإن مراكز الاقتراع بقيت خالية طوال يوم الخميس مما دفع بالتظاهرات والفتيات التابعة لحزب البعث الحاكم إلى دعوة المواطنين للتوجه إلى مراكز الاقتراع، مستخدمة سيارات جواله تحمل مكررات للصوت بينما كبرت محطات الإذاعة والتلفزيون العراقية في برامجها الدعوية للمواطنين لممارسة حقوقهم الديمقراطية، وأعلنت إدارة بغداد يوم الجمعة بأن إقبال المواطنين على مراكز الاقتراع لم يتعد إلى بعد ظهر اليوم الثاني للانتخابات.

وقال العراقيون الواصلون إلى عمان إن بعض المرشحين في هذه الانتخابات وإبنائهم وأقاربهم ومؤيديهم قاموا بطرق أبواب البيوت، طلبين من السكان التوجه إلى مراكز الاقتراع والمشاركة في الانتخابات لصالحهم. وقالت مواطنة عراقية في هذا الصدد: «لنا هذه الألعاب التي لا فائدة منها، كل يوم انتخابات واستفتاء ونحن لا حرة لنا ولا نيمقرطية، موكدة عدم رغبتنا بالمشاركة في مثل هذه المشاريع».

## المعارضة العراقية تحذر من محاولات حكومية للحصول على مكاسب تطبيق اتفاق «النفط مقابل الغذاء» قد يتأخر إلى الشهر المقبل

لندن: الشرق الأوسط  
نيويورك (الأمم المتحدة): أقيب

بعد أكثر من عشرة أيام على توقيع الاتفاق حول صفقة «النفط مقابل الغذاء» بين الأمم المتحدة والعراق، لم تتبين لجنة العقوبات في الأمم المتحدة طرق التطبيق السريع للترتيبات التي ينص عليها هذا الاتفاق.

ويبدو أن تطبيق الاتفاق لن يبدأ قبل يوليو (تموز) المقبل على أقرب حد. وقال دبلوماسي في لجنة العقوبات التابعة للأمم المتحدة في نيويورك أن الأمر بالغ التعقيد، موضحاً أن اللجنة تجتمع كل يوم. وأضاف أن اللجنة لن تتخذ قبل نهاية الأسبوع المقبل الوثيقة التي وصفها بأنها «تقنية جداً».

وكان العراق والأمم المتحدة قد وقعا في 20 مايو (أيار) المنصرم اتفاقاً ينص على السماح لبغداد بتصدير كميات محددة من النفط لشراء مواد غذائية وأدوية للشعب العراقي. ويقتضي أن تجري العملية برمتها بإشراف الأمم المتحدة لأن الترتيبات التي تنص عليها صفقة «النفط مقابل الغذاء» تشكل «استثناء» لنظام الحظر المفروض على العراق منذ غزو الكويت في أغسطس (آب) 1990 حتى الآن.

ووصف دبلوماسيون غربيون التصريحات التي أدلى بها وزير النفط العراقي عامر رشيد يوم الخميس بأنها «غير واقعية». وكان رشيد أكد أن بغداد ستستأنف تصدير النفط في منتصف يونيو (حزيران) 800 ألف برميل يومياً. وقال عضو في لجنة العقوبات أن هذا الأمر يبدو صعباً، ونكر بالمرآة الضرورية التي يجب قطعها لتطبيق الاتفاق حول صفقة «النفط مقابل الغذاء». وأشار المصدر نفسه في معرض حديثه عن هذه المراحل، إلى تبني لجنة العقوبات لطرق تطبيق الترتيبات التي ينص عليها الاتفاق.

## ولي عهد الكويت يقبل دعوة رسمية لزيارة الجزائر

الكويت: من فارس السلطان

أكد مصدر مسؤول في السفارة الجزائرية لدى دولة الكويت أن رئيس الوزراء الجزائري أحمد أوجحي رحب برسالة إلى ولي العهد ورئيس مجلس الوزراء الكويتي الشيخ سعد العبد الله السالم الصباح دعاه فيها لزيارة الجزائر. وقال المصدر في تصريح لـ «الشرق الأوسط» أن الشيخ سعد قبل الزيارة إلا أنه لم يحدد موعداً لها. وكان الشيخ سعد قد قام أخيراً بجولة شملت المغرب وتونس ولندن حيث أجرى محادثات مع كبار المسؤولين حول تعزيز العلاقات السياسية والاقتصادية بين الكويت وأندول الدعوة وأوضح المصدر أن الدعوة الرسمية التي قام بتسليمها القائم بالأعمال الجزائري لدى الكويت محمد الهادي أشارت إلى التعاون الثنائي بين البلدين.

يذكر أن التمثيل الدبلوماسي بين البلدين هو حالياً على مستوى قائم بأعمال، إلا أن العلاقات تزداد كثيراً عن الفترة التي تلت تصدير الكويت من الاحتلال العراقي. عندما قام النائب الأول لرئيس مجلس الوزراء وزير الخارجية الشيخ صباح الأحمد بزيارة للجزائر، وناقش القضايا ذات الاهتمام المشترك. وقدم دعوة لوزير الخارجية آنذاك صالح مبري الذي قام بزيارة إلى الكويت.

## القوات الأميركية تغادر الأردن في يونيو

عمان: الشرق الأوسط

أعلن رئيس هيئة الأركان المشتركة الأميركية الفريق أول جون شالكاشيفلي بأن القوات الأميركية الموجودة في الأردن ستغادر إلى الولايات المتحدة في منتصف يونيو (حزيران) المقبل. ووصف العلاقات الأميركية - الأردنية بأنها مثالية وإن زيارته للأردن تهدف إلى تعزيز وفهم العلاقات بين البلدين.

وقال أن زيارات المسؤولين العسكريين الأميركيين للأردن دالة على قوة العلاقات. وأكد في مؤتمر صحفي عقده قبل مغادرته الأردن أمس أن لا رجعة عن عملية السلام في منطقة الشرق الأوسط، مؤكداً أن توقيع معاهدة السلام العربية - الإسرائيلية بين الولايات المتحدة الأميركية والأردن، فضلاً عن العلاقات الأميركية على مواصلته تعزيز هذه العلاقات، وقال أن العلاقة بين البلدين الجدد في المستقبل ستكون مثالية وإن هناك شعوراً بأن كل شيء سيسير على ما يرام وأن الضمان العسكري في منطقة الشرق الأوسط قد حقق أهدافه القريبية. وكان رئيس هيئة الأركان المشتركة التي تعالج الأزمة بين الملك حسين، وولي عهد الأردن حسين، ورئيس هيئة الأركان المشتركة للقوات المسلحة الأردنية الشير عبد الحافظ مرعي الخالدي كذلك قام بزيارة للقوات المسلحة الأردنية الشير عبد الحافظ مرعي الخالدي منذ منتصف شهر إبريل (نيسان) الماضي والتي ستدوم بالرحيل ابتداء من منتصف شهر يونيو المقبل بعد التدريبات والمناورات العسكرية المشتركة مع الجيش الأردني في الصحراء الأردنية.

## القاضي الأردني لا يجزم بدور أنصار شبيلات في محاولة الاغتيال

عمان: الشرق الأوسط

ما زال رئيس محكمة أمن الدولة الأردنية السابق محمد فالح الشريعة، والذي نجا من محاولة اغتيال الأسرع المضي، يردد في المستشفى للعلاج من جروح وأعراض مرضية نجت من المحاولة، ولم تسف التحقيقات حتى الآن عن سرقة الذين قاموا بمحاولة الاغتيال. وقال القاضي الشريعة لـ «الشرق الأوسط» أنه لا توجد خلافات بينه وبين عقيدته كما أشيع، وليس له أعداء على مدى تاريخه في القضاء الذي امتد 23 سنة. وحول ما إذا كان إصداره الحكم على تقبيل المتهمين الأردنيين لبيت شبيلات له علاقة بالموضوع قال: بالنسبة لقضية المتهمين لبيت شبيلات بدأ الهجوم على وعلى زملائي من قبل محامي شبيلات منذ الجلسة الأولى للمحكمة. وكانت تردد عبارات تهديد على السنة وكلام البغاء خاصة في الجلسة الأخيرة لاصدار الحكم. وهي مسجلة في محاضر المحاكمة. وأضاف لكن هذه الأمور لا تجعلني أشك في أن المتهمين كانوا من جماعة شبيلات أو لهم علاقة به.

## أعلن أن الحدود مفتوحة باستمرار والكياريتي زار السفير في عمان

الأردن يؤكد تخفيف التوتر مع بغداد

وأضافت أن الشخصيات العراقية المعارضة التي تقف في الأردن تسمح لها بالإقامة بصفتها الشخصية وليس كونها تنتمي لفصائل المعارضة العراقية. موضحة أن الأردن لا يضع قيوداً على حركة العراقيين المقيمين على أراضيهم، وبإمكانهم مغادرة الأردن في أي وقت.

وأشارت المصادر إلى أن الحدود الأردنية مفتوحة أمام العراقيين ولم يفكر الأردن بإغلاق هذه الحدود في يوم من الأيام حتى في الظروف التي توترت فيها العلاقات الثنائية وتدهورت بشكل كبير في ضوء حوادث القتل التي تعرض لها مواطنون أردنيون في العراق من بينهم طلبة وسائقو شاحنات. كما أن الفضائيات الاقتصادية الأردنية لم تنقطع عن زيارة العراق طوال سنوات الحصار. انطلاقاً من أوضاع

## أعلن أن الحدود مفتوحة باستمرار والكياريتي زار السفير في عمان

الحدود المفتوحة التي تقف في الأردن تسمح لها بالإقامة بصفتها الشخصية وليس كونها تنتمي لفصائل المعارضة العراقية. موضحة أن الأردن لا يضع قيوداً على حركة العراقيين المقيمين على أراضيهم، وبإمكانهم مغادرة الأردن في أي وقت.

وأشارت المصادر إلى أن الحدود الأردنية مفتوحة أمام العراقيين ولم يفكر الأردن بإغلاق هذه الحدود في يوم من الأيام حتى في الظروف التي توترت فيها العلاقات الثنائية وتدهورت بشكل كبير في ضوء حوادث القتل التي تعرض لها مواطنون أردنيون في العراق من بينهم طلبة وسائقو شاحنات. كما أن الفضائيات الاقتصادية الأردنية لم تنقطع عن زيارة العراق طوال سنوات الحصار. انطلاقاً من أوضاع

أفادت مصادر حكومية أردنية مسؤولة

لـ «الشرق الأوسط» أن قيام رئيس الحكومة الأردنية عبد الكريم الكباريتي بزيارة السفير العراقي في بغداد شوري الويس أثر خروجاً من المستشفى جاء بآراء عززت تخفيف التوتر في العلاقات الأردنية - العراقية.

وقالت المصادر المسؤولة أن

أكثر مما حلمتم به وبأقل تكلفة مما تخيلتم.

نظام تحكم عن بعد بأقفال الأبواب

نوافذ تعمل كهربائياً

إتساع رحب لسته اشخاص

مقود بمساعدة آلية

نظام مزدوج للحماية بالوسادات الهوائية

مؤسسة عبد اللطيف العلي العيسى  
الرياض، هاتف: ٤٠٣٨٠٢٨

مؤسسة النصر التجارية  
جدة، هاتف: ٥٠٢٧٧٢

مؤسسة الجبيل للمحركات  
الجبيل، هاتف: ٣٦١٠٠١٢

مجموعة باليد  
جدة، هاتف: ٤٤٤٤٤٤٤٤

شركة السيارات والهندسة العربية المحدودة  
الدمام، هاتف: ٨٢٦٠٠٠٠

شركة عبد العزيز ومحمد العبدالله الجميح  
الرياض، هاتف: ٤٤١٣٣٠٠، الفاكس: ٨٣٣٧٧٧٧، جده، هاتف: ٥١١١٠٦٦٠

التوكيلات العمومية للالات  
الخير، هاتف: ٢٥٥٨٠٠٨٤٤، جده، هاتف: ٦٦٠٦٤٠





أريدموفيتش لدى إتيادته إلى قاعة المحكمة في لاهي (أ.ف.ب)

## نائب جرينوفسكي يكشف علاقته مع «المافيا»

موسكو - الشرق الأوسط

تحقيق  
أخباري

تكتب الصحافة الروسية في هذه الأيام عن الصلات التي تربط فلاديمير جرينوفسكي زعيم الحزب الليبرالي الديمقراطي (القومي المتشدد) بالعصابات الإجرامية حيث يحصل منها على الأموال والإقراض مقابل خدمات معينة من أجل تنظيم «التمهيلات» التي يقدمها إلى الجمهور في سياق حملته الانتخابية.

ومنذ فترة وجيزة كشف نائب جرينوفسكي في قيادة الحزب الكسندر فينجرينوفسكي هذه الصلات وأقر بأن هناك هيكلاً مشتركاً يجمع ما بين الحزب الليبرالي الديمقراطي والعصابات الإجرامية هو كسب السلطة وإذا ما فاز جرينوفسكي فسكنون بابيهم السلطة الفعلية والرسمية، ولا سيما في وسط روسيا والمقاطعات الغربية وبطرسبرج.

ويعد ذلك لم يحصل المرشح الآخر ليف إيفانوف على العدد اللازم من الأصوات، وفشل في الانتخابات بينما اتهمه زملاؤه بالاستعانة على أموال الحزب. علماً أن فلاديمير أورلوف أبدى استياءه البالغ لبطش اسمه فدعا جرينوفسكي إلى موسكو وأقنع عليه الخبرات وأرسله إلى عائلته للاستعانة في الخارج على حساب، ولدى موته شرع أورلوف في الاستعداد للمعركة الحاسمة الأخيرة من أجل فوز جرينوفسكي بهذا.

هذا، وكان جرينوفسكي نفسه يراقب سير الحملة الانتخابية في وسط روسيا، بل سافر إلى هناك بنفسه.

ووم 25 مارس (آذار) وصل إلى لينينغراد حيث استقبله أورلوف مع جماعته من الشخصيات أصحاب السوابق وكذلك من الشرطة هناك الجنرال ميخائيل مالتشيف. وبالعكس في تكريم الجماعة لدرجة التخلي عن سيارته الشخصية لهم وفي سياق زيارة جرينوفسكي إلى لينينغراد التي مناصريه في المدينة وأضفى ليلته في قبلة فخمة في الضواحي.

ورغم أن ساكن القلعة رجل متقاعد غير معروف فإن جميع العناصر الإجرامية في مقاطعة لينينغراد كانت تعرف أنها في مقر ميخائيل جاركوشين ألقب بجاركوشا. مدير «المركز المفكر» وحارس رئيس العصابة فيكتور أليكسييف الملقب ب«الأعرج».

وفي هذه القلعة بالذات حصل جرينوفسكي في تلك الليلة على وعود كثيرة بالنعم وعلى مصائر التمويل. والمعروف أنه يمكن الحصول على المال بسرعة فقط عن طريق.. العصابة. لأن الضرائب الإضافية والاشتراطات والوسائل التجارية مسالة طويلة وليست فعالة دائماً. ولهذا فإن «الأعرج» فرض سيطرته على خزائن «العصابة» منذ خروجه من السجن في مايو عام 1990.

الجيئف (من مواليد 1957) دخل السجن مرات عديدة أعوام 1975 و1983 و1987 و1992.

وقال أن زعماء العصابات مثل «زأخار» (اسمه الحقيقي زخاروف) و«دوكوا» (اسمه كولوف) و«تاجيلسكي» (اسمه بياتين) قد رشحوا الجيئف للحصول على موقع قيادي في عالم الجريمة.

ولدى عودته إلى لينينغراد عام 1990 فرض سيطرته على عالم الجريمة في المقاطعة واستدعى إليه جاركوشين بصفته «المركز المفكر» ورئيس مجموعة الأمن الخاصة به. كما استدعى الشقيقين أورلوف للعمل كمستشارين له وقد أحاط الجيئف نفسه بالشقاء وبث الخوف في نفوس أصحاب المحلات التجارية الصغيرة، وبعد ذلك قرر فرض الحصار على كبار رجال الأعمال.

وبناء على نصيحة جاركوشين قرروا أولاً التخلص من جماعة «الرياضيين» وعلى رأسهم نيقولا بيريجونوف الملقب ب«القليل» التي فرضت سيطرتها آنذاك على المؤسسات الكبرى لصناعة الأغذية والصناعة الخفيفة في مدينة ياكوتسك. وفي أوائل عام 1996 جاء إلى المدينة رجال «الأعرج» وشهروا مستشاراتهم وشرائحهم على «الرياضيين» وأرغموه على الخضوع لهم. وقد أثار ذلك غضب شخصيات معروفة في المقاطعة ويضمهم مدير نادي المصارعة الشرقية سيرجي فصولوف والأخوان بيريجونوف المدعومان من عصابات أخرى، إلا أن نقود «الأعرج» قلل في تصاعد. ولكن خلال العام الحالي صفي عدد من رجال الجيئف.

وعندما غادر جرينوفسكي مدينة لينينغراد أخيراً طلب من المسؤولين في المقاطعة «تجنب إيذاء رجاله» ووعد بالمقابل أن يدعمهم لدى حل مشاكل المقاطعة في مجلس النواب «الدوما».

السوفيياتي، وتبع إعلان الاستقلال حرب طالت سنة وانتته بانتصار الأبخاز الذين كانوا إذ ذاك يحظون بدعم روسي ضد سلطة الرئيس القومي الجورجي السابق الراحل زفياد جامساخورديا، وينتشر حالياً حوالي ثلاثة آلاف جندي روسي على الحدود بين جورجيا وأبخازيا في إطار مهمة لحفظ السلام.

هذا، وقام أريدموفيتش الذي بعد اصغر المتهمين سناً والمعتقل حالياً في سجن الأمم المتحدة في

## رصد تزايد مشاعر العداء للأميركيين في الصين

بكين - صرح دبلوماسي غربي رفيع كبير في العاصمة الصينية بكين أن غضب الصين إزاء استيراد الولايات الأمريكية بالإضافة إلى الحرب التجارية التي تلوح نورها بين بكين وواشنطن، إضافة إلى الخلافات التي تتراوح بين حقوق الإنسان ومصير تايوان، حركت تياراً خفياً من المشاعر المعادية للولايات المتحدة والشعب الأمريكي في الشارع الصيني.

وأضاف أن هذا التيار لم يكن موجوداً قبل سنة أو سبعة أشهر، مع أنه يمكن رصد تحسن طفيف في العلاقات الفعلية. ومن جانب آخر استبعد عدد من الدبلوماسيين الأجانب نهاية قريبة للهجوم الإعلامي الذي يشن منذ بضعة أشهر على واشنطن في وسائل الإعلام الصينية المملوكة للدولة، لكنهم يرون أن الدولتين تتركان تماماً مدى احتياج كل منهما للآخر ولذا لن تسمحا للمشاعر القومية بالخروج عن نطاق السيطرة.

وكالة أنباء الصين الجديدة «شينخوا» الرسمية قالت أمس في تعليق رد أصساء المخابرات الدبلوماسية الغربية ومسيرة العلاقات الصينية - الأمريكية بلغت الآن مقترق طرق، وتابعت الوكالة «أن الولايات المتحدة هي الجهة المسؤولة لأنها علقت العلاقات التجارية الطبيعية بسبب إثارها خلافات

في شهر مايو (أيار) المنقضي، وقد جوبهت الانتخابات بمقاطعة المنظمات الاستقلالية التضامنية إلى مقاطعتها عطف أوقعت 61 قتيلاً وإتهامات لقوات الأمن الهندية بترويع أبناء كشمير لإرغامهم على التصويت. كذلك وقف صباح أمس العديد من أبناء المدينة التي يسكنها 700 ألف نسمة في طوابير طويلة أمام المتاجر القليلة التي فتحت أبوابها لشراء حاجياتهم. وفي جبهة ثانية، نفى حاكم ولاية لجوء قوات الأمن إلى إرغام أبناء كشمير على التصويت وأعلن أن نسبة المشاركة تراوحت بين 40 و50 في المائة رغم دعوات المقاطعة وقال أنها حققت نجاحاً كبيراً، ويذكر أنه نشر نحو 50 ألف جندي إضافي، خصوصاً

شهر مايو (أيار) المنقضي، وقد جوبهت الانتخابات بمقاطعة المنظمات الاستقلالية التضامنية إلى مقاطعتها عطف أوقعت 61 قتيلاً وإتهامات لقوات الأمن الهندية بترويع أبناء كشمير لإرغامهم على التصويت. كذلك وقف صباح أمس العديد من أبناء المدينة التي يسكنها 700 ألف نسمة في طوابير طويلة أمام المتاجر القليلة التي فتحت أبوابها لشراء حاجياتهم. وفي جبهة ثانية، نفى حاكم ولاية لجوء قوات الأمن إلى إرغام أبناء كشمير على التصويت وأعلن أن نسبة المشاركة تراوحت بين 40 و50 في المائة رغم دعوات المقاطعة وقال أنها حققت نجاحاً كبيراً، ويذكر أنه نشر نحو 50 ألف جندي إضافي، خصوصاً

## الحياة تعود تدريجياً إلى طبيعتها في سريناچار

سريناچار (ولاية جامو وكشمير) - الحياة بدأت الحياة تستعيد مجراها العادي أمس في سريناچار العاصمة الصغيرة لولاية جامو وكشمير (المقاطعة التي تسيطر عليها الهند من كشمير الغربية) بعد الانتخابات البرلمانية في ولاية، وهي انتخابات اعتبرتها السلطات الهندية متاحة، بينما اعتبرها المستقلون المسلمون «مزعجة».

فكرة السير عادت تظهر مجدداً في شوارع المدينة، وهي كبرى مدن كشمير، بعد إضراب عام استمر أربعة أيام احتجاجاً على إجراء المرحلة الأخيرة من الانتخابات البرلمانية التي أجريت في ثلاث مراحل خلال

شهر مايو (أيار) المنقضي، وقد جوبهت الانتخابات بمقاطعة المنظمات الاستقلالية التضامنية إلى مقاطعتها عطف أوقعت 61 قتيلاً وإتهامات لقوات الأمن الهندية بترويع أبناء كشمير لإرغامهم على التصويت. كذلك وقف صباح أمس العديد من أبناء المدينة التي يسكنها 700 ألف نسمة في طوابير طويلة أمام المتاجر القليلة التي فتحت أبوابها لشراء حاجياتهم. وفي جبهة ثانية، نفى حاكم ولاية لجوء قوات الأمن إلى إرغام أبناء كشمير على التصويت وأعلن أن نسبة المشاركة تراوحت بين 40 و50 في المائة رغم دعوات المقاطعة وقال أنها حققت نجاحاً كبيراً، ويذكر أنه نشر نحو 50 ألف جندي إضافي، خصوصاً

## قتيل في أعمال عنف بمدينة كلكتا الهندية

كلكتا - وكالات الأنباء: أعلنت السلطات الهندية أن الشرطة قتلت النار على متظاهرين هاجموا دورية للشرطة للقتال في مدينة كلكتا، أحد كبرى مدن الهند وعاصمة ولاية البنغال الغربية، مما أسفر عن مقتل شخص وإصابة آخرين. ووقعت أعمال العنف في أعقاب حادث وقع أول من أمس الخميس قتل خلاله ثلاثة أشخاص وأصيب سبعة عندما أطلقت الشرطة الرصاص على موكب إسلامي يوهان بابي هياتاشاريا، وزير داخلية ولاية البنغال الغربية، صرح أمس أن أعمال الشغب التي

وقعت أمس جرت في المكان نفسه الذي شهد واقعة أول من أمس. وأضاف «أن قتيل بدايته الصنع القيت على دورية للشرطة مما اضطرها للرد على المهاجمين».

هذا، وفرض حظر التجول في المنطقة يوم أول من أمس غير أنه خلف أمس تمكن المسلمين من أداء صلاة الجمعة. وكانت المشكلة قد تفجرت قبل ثلاثة أيام عندما رفض المشاركون في موكب احتفالي إسلامي الإيعان لطلاب الشرطة لهم بالتزام طرق معينة في مسيرتهم.

موسكو - أفيدت نقلت وكالة «انترفاكس» الروسية لانباء نقلاً عن مصدر أمني إخباري أعلنه مقتل اثنين من رجال الشرطة واثنين من المدنيين الإبخازيين في كمين نصبه لهم وصفهم بمخربين جورجيين، بجنوب أبخازيا. وأضاف المصدر العامل في أجهزة الأمن بجنوب هذه الجمهورية الانفصالية الواقعة شمال غرب جورجيا أن

## السلطات الأبخازية تعلن مقتل 4 أبخاز في كمين نصبه جورجيون

الهجوم استهدف سيارة للشرطة ليل الخميس - الجمعة في قرية سوبيريو بمنطقة غالي. وأكد أن أكثر من سبعين «مخرباً» تسببوا في الأيام الأخيرة من جورجيا إلى أبخازيا وكان الإخلاء، وهم مسلمون قوقازيون، أعلنوا في أغسطس (آب) 1992 استقلال جمهوريتهم الذاتية الحكم سابقاً ضمن كيان جمهورية جورجيا إبان العهد

موسكو - أفيدت نقلت وكالة «انترفاكس» الروسية لانباء نقلاً عن مصدر أمني إخباري أعلنه مقتل اثنين من رجال الشرطة واثنين من المدنيين الإبخازيين في كمين نصبه لهم وصفهم بمخربين جورجيين، بجنوب أبخازيا. وأضاف المصدر العامل في أجهزة الأمن بجنوب هذه الجمهورية الانفصالية الواقعة شمال غرب جورجيا أن

## تنبه! إبتك لن تسامحك إذا لم تقرأ هذا الإعلان .

قد نرى السبب في عدم النجاح عند مدارس الفكر الحكيم في جدة إلى عدم مراعاة لهذا الإعلان . وهو التدريب الذي تنظمه فيها فرقة التسجيل لـ ١٠٠٠ طالباً معتمداً ليمتحنوا بإمكانية تلميها «جيدا» من التعلم الذي يستعمل على حفظ كتاب الله عز وجل وأساليب تعليمه إضافة إلى جميع المناهج العلمية التي يقدمها «الجامعة» التابعة لتعليم أبناء مختلف المراحل التعليمية (بومدة - ابتدائي - متوسط - ثانوي )

مدارس الفكر الحكيم تحدد تلميها بجودتها التعليمية والمعامل التعليمية والفنية بالإضافة إلى التزامها بالبحث والمكتبات .

لذلك لا تكن سبباً في جعل ابنك يتسرع بحبسه لأجل لعدم إتقانها قبل هذا الصبح التعليم الكب ودار الان بالاجمال بالدراسة عن رقم ١٨٢٨٥١٠ أو ١٨٢٤٥٥٠ لتسجل ابنك ضمن الخانات التعليمية للعام الدراسي القادم

## في محكمة جرائم الحرب اليوغوسلافية:

## شاب كرواتي يقرب تورطه في مجازر سربرينتسا

كان يقودها أريدموفيتش الرصاص عليهم. وأوضح القاضي كلود - جوردان أن أريدموفيتش اعترف بأنه مذنب فإن الإجراءات التالية ستقتصر على تحديد عقوبته. وأضاف ناطق باسم هيئة المحكمة أن المتهم تعاون بشكل كامل مع الادعاء ويتوقع الآن أن يدلي بشهادته في الجلسات المقبلة المتعلقة بقضية رانوفان كاراجيتش زعيم صرب البوسنة والقائد العسكري راتكو ملاديتش. ويواجه الاثنان اتهامات بالقتل الجماعي في سربرينتسا غير أنهما مازالا طليعين.

شيفيتينجن قرب لاهي، مدعوه وهو يعترف أمام قضاة المحكمة بدوره في المجازر التي راح ضحيتها المئات من الضحايا المسلمين الذين بعد اجتياح الميليشيا الصربية الجب المسلم الذي كانت الأمم المتحدة أعلنته «منطقة آمنة». وكانت عريضة الاتهام التي قدمها الادعاء أنه بعد سقوط سربرينتسا اقتاد صرب البوسنة رجالاً مسلمين في حافلات إلى مزرعة بالقرب من مدينة زفورنيك. ومن هناك ساقوهم إلى حقل وأوقوهم في سربرينتسا صفوف ثم أطلقت الوحدة التي

لاهي - أ.ف.ب - ر. أقر درازن أريدموفيتش أحد المتهمين بالتورط في أعدام مئات المدنيين المسلمين في جب سربرينتسا (شرق البوسنة والهرسك) في يوليو (تموز) الماضي. أمس أمام المحكمة الدولية الناطرة بجرائم الحرب في يوغوسلافيا سابقاً، بالتهمة الوجهة اليه. وبذا بات أريدموفيتش (24 سنة)، وهو كرواتي كان يقاتل في صفوف ميليشيا صرب البوسنة أول متهم بارتكاب جرائم ضد الإنسانية، من قبل المحكمة بعد أن عرف بمسؤوليته في المجازر ويعلم أنه مذنب.

هذا، وقام أريدموفيتش الذي بعد اصغر المتهمين سناً والمعتقل حالياً في سجن الأمم المتحدة في

## مكتب فاخر للبيع

عقارية العليا - الثانية  
المساحة الإجمالية للمكتب ٣٠٨  
المواصفات والمميزات :  
مؤتمت بالكامل تأثيث راقى ومهاضر للإستعمال  
به ثلاثة طرطوط هاقت  
يصلح للشركات والمؤسسات  
للمجاير فقط يرجى الاتصال على :  
هواك : ٥٥٤٥٦٣١٩

## مطلوب للعمل بالملكة العربية السعودية يعلمن

أحد المراكز الطبية بالمنطقة الشرقية عن حاجته إلى :  
**طبيب نساء وولادة**  
بشروط في المتقدمين :  
أن يكون المتقدم حاصلاً على شهادة MRCOG أو ما يعادلها مع خبرة خمس سنوات بعد التخرج  
ترسل الطلبات مصحوبة بالسيرة الذاتية مع صورة الشهادة العلمية وشهادة الخبرة وصورة فوتوغرافية حديثة مع ذكر رقم الهاتف الذي يمكن الاتصال عليه لتحديد المقابلة الشخصية علي العنوان التالي :-  
ص ب : ٣٥٣ ٣٠ الخبر : ٣١٩٥٢  
المملكة العربية السعودية  
عناية المدير الطبي

ملاحظة : يحدد الراتب والمزايا الأخرى بعد المقابلة الشخصية .



## في برنامج انتخابي كرثوابت نظامه السياسية

# يلتسين يعد الروس بـ «حياة طبيعية»

برم (روسيا) - موسكو - وكالات الأنباء: أصدر الرئيس الروسي بوريس يلتسين أمس بياناً رسمياً حدد فيه أهدافه في حالة إعادة انتخابه رئيساً للجمهورية يوم 16 يونيو (حزيران) الجاري، ووعده فيه بإجراء تغييرات خلق نمط حياة طبيعي للشعب الروسي.

يلتسين عرض مضمون برنامجه الواقع في 127 صفحة والذي صدر نضه في موسكو، خلال خطاب القاء أمام حشد انتخابي في مدينة بريم منطقة الأورال إذ قال أمام الحشد «الهدف الأساسي لبرنامجي تحقيق نمط طبيعي لحياة لكل شخص وكل عائلة واجتماعها للنمو دون ثورة أو انقلابات مجرد حياة طبيعية، ثم أضاف «أشعر بالانتماء وبألم الدولة، لكنني أتمنى تسويق الشفاء، وفي هذا السياق وعد الرئيس الروسي بمواصلة تنفيذ التغيير الاقتصادي والتحول نحو

الاقتصاد الحر، مع حماية السوق المحلية والقضاء على عجز الميزانية بحلول نهاية القرن ومكافحة الجريمة والارتفاع بمستوى الرفاه الروسي.

ويخصوص أزمة الشيشان، قال يلتسين إن القيادة الروسية ما تزال ملتزمة لمناقشة مع أي طرف لكنه اتخذ موقفاً متشدداً إزاء الوضع القانوني للجمهورية القوقازية مكرراً موقفه «أنها جزء لا يتجزأ من الاتحاد الروسي».

وعلى صعيد السياسة الخارجية، قال إن روسيا ستبقى ملتزمة بتعميق العلاقات مع الولايات المتحدة وشركائها الأوروبيين، لدى انضمامها إلى المجلس الأوروبي، ووجه أنه لم يشأ إلى خطط حلف شمال الأطلسي «ناتو» للتوسع شرقاً يضم بعض الدول التي كانت سابقاً تدور في فلك الاتحاد السوفياتي المنهار، مشيراً إلى أن روسيا ستستمر في تعزيز علاقاتها مع أوروبا ووسطها موسكو علناً بشدة.

كذلك كرر يلتسين الإعراب عن نواياه باتهاء التجنيد بحلول عام 2000 والتحول إلى جيش من المقاتلين المتخصصين، ووعده بالحفاظ على قوة الردع النووي لروسيا والتركيز على إنتاج أسلحة «أكثر دقة» وتطوير البنية الأساسية للدفاع. وشدد على القول «إن الطريق الذي تسير فيه روسيا الآن هو الطريق الصحيح والطريق الوحيد الممكن، أنه لا يوجد شيء يمكن أن يفوقنا إلى هدفنا في انتخابات ديمقراطية».

ولدى سؤاله عما إذا سيتمكن من الفوز في أول جولة انتخابية قال يلتسين «نعم».

هذا، ويقدم يلتسين (65 سنة) على زعيم الحزب الشيوعي جينادي زوجانوف في مسقط رأسه، استطلاعات الرأي إلا أن شعبيته تقل بكثير عن نسبة يلتسين في الجولة الأولى.

## وسط تزايد اللفظ حول السخط على لقاء موسكو

# مصدر شيشاني: بأسايف لم يهدد بمعاقبة يندرابايف

موسكو: الشرق الأوسط

على القائد الميداني الشيشاني داود احمدوف أمس الإنشاء القاتلة بوجود خلافات بين القيادة السياسية والعسكرية للاستقلاليين الشيشانيين بصفه الاتفاق الذي وقعه الوفد برئاسة سليم خان يندرابايف في الكرملين.

وصرح احمدوف لوكالة «إنتار - ناس» الروسية للأنباء أن «الجميع في معسكر رجال المقاومة يلتزمون بدقة بتوجيهات القيادة، كما أن كل الوحدات خاضعة إلى الأوامر الخاصة للقوات المسلحة التي تعمل بيوها تحت قيادة وإشراف القائد العام سليم خان يندرابايف القائد العام لجمهورية الشيشانية» وأرفق احمدوف أن الاتفاقيات التي تروجها وسائل الإعلام تقلا عن نوكو زافاجايف رئيس جمهورية الشيشان الموالي لموسكو والزعماء بأن القادة الميدانيين يحضرون للتحكم، من زعيمهم وكذلك الاتفاقيات التي تشير إلى أن شامل بأسايف مدد بمعاقبة يندرابايف لإجرائه اتصالات مع القيادة الروسية «لا تتفق مع الواقع، ألا أن احمدوف أقر بوجود جماعات غير منضبطة، من المقاتلين الاستقلاليين لا تلتزم بشروط الاتفاقيات السياسية تواصل الآن شن الهجمات على مواقع القوات الروسية، ويجب أن يعمل الطرفان على تهدئتها، من جانب آخر، قال القائد الميداني روسلان علي جحيف المسؤول العسكري لجمعية «شالي» أنه جندى ومن واجبه طاعة أي أمر صادر من القائد الأعلى، لكنه يؤيد شخصياً أن تكون المفاوضات مع الجانب الروسي تهيمة مهما كانت صعوبة البدء بها، وأنه يريد أن تكون السماء في جمهورية الشيشان أيضاً

دائمة وخالية من الغيوم للقاءات، أما الحاج احمد بريخانوف المستشار السياسي ليندرابايف فشد على «استعداد الجانب الشيشاني للمشاركة في المفاوضات المقترحة مع ممثلي السلطات الروسية مع مخاتش قلعة (عاصمة داغستان)، ونقل «إنتار - ناس» عنه تأكيد مشاركة أصلاً مشهود رئيس الأركان الشيشاني في المفاوضات القادمة، هذا وعلم من المصادر الشيشانية في جروزني أن وفد «جمهورية إيتشكيريا، الاستقلالية الشيشانية سيكون برئاسة عضو البرلمان نائب رئيس كوتفيرا إلى شعوب القوقاز المكتسور سيد حسن أبو مسلموف (47 سنة) وهو خبير اقتصادي وأستاذ مساعد في جامعة جروزني، وبعد أحد مؤيدي حل الأزمة الشيشانية سلمياً، ومن الداعين إلى تقديم تنازلات في هذا المضمار واعتماد حلول وسط للمفاوضات تتوقع انطلاقها اليوم في مخاتش قلعة لبحث قضايا إيقاف إطلاق النار وجميع العمليات العسكرية والإرهابية وكذلك الإفراج عن الأسرى والمحتجزين من الطرفين.

وعين فياتشيسلاف ميخايلوف وزير شؤون القوميات الروسي رئيساً لجمعية العمل التي ستمثل الجانب الروسي في هذه المفاوضات، كما تضم المجموعة فالاديمير زورين رئيس لجنة القوميات في مجلس النواب الروسي للدوما، والجنرال فياتشيسلاف تيموخيموف قائد القوات الروسية في جمهورية الشيشان وسيرجي ستيلاشين مدير الإدارة في جهاز الحكومة الروسية ونيقولاي بيزنوبوف نائب في «الدوما» وكلف الجنرال تيموخيموف ببحث القضايا العسكرية وبيزوبوف ببحث شؤون الأسرى والرهائن في جمهورية الشيشان.



عاملان يضعان اللعسات الأخيرة على ملصق انتخابي ليلتسين يظهره مصانفا رئيس بلدية موسكو يوري لوجكوف (رويتز)

## تراجع بسيط في تفوق كلينتون بعد حكم وايتووتر

واشنطن - وكالات الأنباء: افاد استطلاع للرأي نشرت حصيلة أسس أن التفوق الكبير الذي كان يتمتع به الرئيس الأميركي بيل كلينتون على منافسه الجمهوري روبرت دول تراجع بعد صدور الحكم للأدائية ضد مقربين منه في واشنطن.

وقد أوضح قضية وايتووتر، فقد أوضح الاستطلاع الذي أجرته مؤسسة غالوب لشبكة «سي. إن. إن» التلفزيونية مع صحيفة «يو.إس. إيه توداي» أن تقدم كلينتون على دول تراجع إلى 16 نقطة مئوية بعدما كان 20 نقطة في الفترة بين 12 و9 مايو (أيار) الماضي، إذ يؤيد كلينتون الآن 56 في المئة من الناخبين ضد 40 في المئة يؤيدون دول بعدما كان رصيده 58 في المئة. ورصيد دول 38 في المئة. ويتطوي الاستطلاع على هامش خطأ ناقص أو زائد أربع نقاط مئوية.

## حكومة اليسار - الوسط في إيطاليا تكسب ثقة البرلمان

● حصلت حكومة اليسار - الوسط الإيطالية برئاسة رومانو پرويني أمس على ثقة مجلس النواب بعدما كانت حصلت خلال الأسبوع الماضي على ثقة مجلس الشيوخ وهو المجلس الآخر في البرلمان. وأعلنت وكالات الأنباء أمس أن الحكومة التي تضم ثمانية وزراء شيوعيين سابقين من أصل عشرين وزيراً فازت بالثقة بأغلبية 322 صوتاً مقابل 299 (من أصل 621) أي بزيادة 11 صوتاً عن الغالبية المطلوبة.

## الولايات المتحدة قلقة للوضع في بوروندي

● عبرت الولايات المتحدة أمس عن قلقها الشديد للوضع في بوروندي، ونقلت وكالة الصحافة الفرنسية «أ.ف.ب» أمس عن مساعد وزير الخارجية الأميركي للشؤون الأفريقية جورج موس أمس في العاصمة الزائيرية كينشاسا أنها تدعو جميع دول المنطقة إلى «الأحاساس بالمسؤولية» وأضاف موس، الذي يقوم حالياً بجولة في مختلف دول منطقة البحيرات العظمى (زائير وتزانيا ورواندا وبوروندي وأوغندا) لإجراء مشاورات حول الوضع في بوروندي، أنه اجتماعه برئيس وزراء زائير كنجرو و دوغندو صباح أمس، أن من الضروري القيام بكل ما في الوسع لتخفيف حدة العنف في المنطقة والعمل معاً لاتخاذ مفاوضات مناسبة للسلم.

## انتصار انتخابي لحزب دي كليرك في جنوب أفريقيا

● حقق الحزب الوطني، ذو القيادة البيضاء الذي كان يسيطر على السلطة إبان فترة الحكم العنصري في جنوب أفريقيا، تقدماً واضحاً في الانتخابات البلدية لولاية الكاب الغربي، وهي الولاية الوحيدة التي يحكمها وتشير وكالة «رويترز» أن الحزب الذي يتزعمه الرئيس السابق فريديريك ويليام دي كليرك سجل انتصاراً كبيراً في الدوائر الريفية في الولاية، ويحظى صباح أمس ضمن الفوز أيضاً بأربعة من أصل خمسة مجالس محلية في منطقة العاصمة كيب تاون وبلومفونتين. وحسب النتائج المعلنة حصل الحزب الوطني في مجالس منطقة كيب تاون على 71 مقعداً مقابل 41 لحزب المؤتمر الوطني الأفريقي الحاكم في البلاد.

## إطلاق رصاص في عاصمة أفريقيا الوسطى

● افاد شهود عيان في مدينة بانجي عاصمة جمهورية أفريقيا الوسطى أن مجموعة من الجنود المتمردين فتحت النار ظهر أمس في وسط المدينة بينما كان الرئيس أنج فيليكس باتاسيه يواصل مشاوراته من أجل تشكيل حكومة وحدة وطنية. وأوضح مراسل وكالة الصحافة الفرنسية «أ.ف.ب» أن بضعة عشرات من الجنود وصلوا إلى وسط المدينة وأطلقوا النار في الهواء متحيزين النعر في الشوارع، وشوهت على الفور ليات للجيش الفرنسي متوجهة بسرعة إلى مكان وجود المتمردين.

## توقع احتفاظ كلاوس بالزعامة الشيشية

● بدأ الناخبون التشيك اليوم الاقتراع في الانتخابات العامة التي ستقرر ما إذا كان آخر نظام يعني في دول حلف وارسو السابقة سيظل في السلطة. وتشير وكالة «رويترز» إلى أن استطلاعات الرأي قبل بدء العملية الانتخابية، التي تستمر غداً، تفيد بتقدم الحزب الديمقراطي المنتمي لزعامة رئيس الحكومة اليميني فانتسلاف كلاوس (55 سنة) الميدان 28 في المئة، يليه الحزب الديمقراطي الاجتماعي (يسار وسط) بـ22 نقطة.

## مطالبة غربية بإعادة جرنية للانتخابات الإلبانية

● وسط انتقاد أوروبي شديد للتجاوزات المسلحة في الانتخابات العامة التي أجريت أخيراً في ألبانيا ناشد «الاتحاد الأوروبي» في بيان رسمي أمس الرئاسة الألبانية إعادة الانتخابات في كل الدوائر التي ثبت فيها حدوث تجاوزات. وكانت وكالات الأنباء قد ذكرت أمس أن الحزب الديمقراطي اليميني بزعامة الرئيس صالح بريشا حصل على 67.8 من الأصوات في الجولة الأولى من الانتخابات التي انسحبت بعدها أحزاب المعارضة وفي مقعدها الاشتراكيون (الشيوعيين سابقاً) من السباق متهمة السلطة بالتهديد والتزوير.

# ترين

لأته يعتبر من أبرز المعالم السياحية في نيويورك، فإن «تمثال الحرية» في نيويورك يحرض على توفير جو مثالي مريح للآلاف من زواره. لهذا السبب، فإن هذا الصرح الشهير لا يبعد بأنظمة تكييف الهواء في مبانیه إلا لمكيفات ترين. بتقنيته المتفوقة، تتمتع مكيفات الهواء «ترين» بالكفاءة التي تكفل الحفاظ على الحرارة والرطوبة ضمن المستويات المثلى، وتتمتع بأمانته التي تكفل لها العمل لسنوات طويلة لا تعرف خلالها الملل أو الكلال أو الخلل. هذا عدا عن مظهرها الجذاب، وهذوها الكامل، ومرونتها التي تتيح لكم إختيار ما يلائم منازلكم ومكاتبكم، القديم منها والجديد، والكبير منها والصغير.

لراحة منازلكم في كل مكان ولكل الزمان

12 ASHARQ AL-AWSAT

دنية، برطه، تساء

حسار يقودها اريدنيش الرصاص عليه. وأودتم خلود جوردان فسر اريدنيش اعترف بانه فان الاجراءات القابله على تحديد عيوبه وانقاذ باسم هيئة المحكمات في تعاون بشكل كامل مع ذلك ويتوقع الآن أن يتم تسليم الجلسات المقبلة المتعلقة بالجلسات الماضية في المحكمة الدولية والقائد العسكري هالانتس. ويواجه الآن فيه بالقتل الجماعي في سيرين غير انها ما لا طلب

فرّ للبيع

لما - الثانية

مية للمكتب ٠٨

ت. في وماف. لراش

طوط هاقت

ت والمؤسسات

نصال على: ٠٥٥٤٥٦٣

لغة العربية الشيعية

من

ة الشرقية عن حاجته في

ساء وولاء

في المتقدم

ساصلاً على شها

مابلها مع خبرة فح

التسخر

عوية بالسيرة الذاتية

ية وشهادة الخبرة بها

مع ذكر رقم الهاتف

لتحديد المقابلة الشفاهة

٣٠ الخبر: ٢١٩٥٢

رجية السعودية

المدين الطبي

با الأخرى بعد المقابلة الشفاهة















لا إله إلا أنت سبحانك  
إني كنت من الظالمين  
(ثلاثاً)  
لا إله إلا الله واستغفر  
الله لذنبي وللأمة  
والمؤمنين عد خلقه  
برضاه نفسه وزنة عرشه  
ومدار كلماته

تبرعات

ليد عن المارني عن الجرمي  
أي كذاب، والمحل السحاب  
حي به إلى السلطان والمحل  
ب. الاسم المحل كما يقال  
لكسر لا غير، والمحل والمحل  
بد الحال. - سورة الرعد 3  
أصحاب القليل من مكة  
نأها بمنع عنه، وأنشأ يقل  
حائل

كرمية

حاتم عن أبي عبيدة قال كتب  
و عبد الله من عباس بن عبد  
محاسب النبي صلى الله عليه  
يعلمك وزوج يزيد انتك نك  
صلى الله عليه وسلم على عبد  
الملك يعقبي، فأبى ترديد  
أ. وهما

فخار أبي القاسم الزجاجة  
و: ديوان ليلي الأطلية  
و: محاضرات الرأفة

كما يحضر المؤتمر قادة أكبر  
المصارف والمؤسسات المالية العربية  
من بينهم عبد المجيد شومان رئيس  
مجموعة البنك العربي أحمد عبد  
العزيز الرئيس التنفيذي لمؤسسة  
العربية المصرفية إبراهيم نجيب  
رئيس لدينير الحاساني في بنك  
الكويت الوطني غازي عبد الجواد  
مدير عام بنك الخليج الدولي إضافة  
إلى العديد من المستثمرين ورجال  
العمال ومن المقرر أن يلتقي الرئيس  
الجزيري المستشار في المؤتمر في  
لقاء خاص مع شومان في مقره  
ومعاصرين مع المؤتمر يتناول فيه  
شؤون الساعة السياسية  
والاقتصادية

يتقدم بالشكر الدكتور أحمد إبراهيم، مدير صيدلية أنس  
بابا السعودية مكتب Visa Services  
662 W. Huntington Dr. No. 240  
Monrovia, CA 91016 U.S.A., Tel. 818/303-3336  
Fax 818/303-0139  
الهجرة لأمریکا

تشارككم لتقانيكم في خدمة عملائكم للفوز بالقرعة، كما تشرككم على  
مساعديكم في تجهيز الأوراق المطلوبة والتنظيم for interview وتوجيه.

AL DIYAR  
RESIDENCE  
OFFERS THE BEST SERVICE, FACILITIES  
AND VALUE FOR MONEY

مناقصة عالمية

الشركة العربية لتنمية الثروة الحيوانية "أكوليد"

المنبثقة عن مجلس الوحدة الاقتصادية العربية

وتأكيدا لدورها الريادي بالمساهمة في تحقيق الأمن الغذائي العربي

تعلن عن رغبتها في إنشاء مشروع ألبان

طاقة ٢٠٠٠ بكرة حلب وممنع ألبان بطاقة ٦٠ طن / يوم

في منطقة القصيم - المملكة العربية السعودية.

فمن يرغب الاشتراك في هذه المناقصة التقدم إلى مقر الشركة للحصول

على نسخة من وثائق المناقصة لقاء مبلغ (٥٠٠٠) ريال سعودي

على العنوان التالي: الرياض ١١٤١٥ ص.ب ١٨٣٨٩ هاتف ٤٦٢٥٤٤٥ - فاكس ٤٦٥١٤٩٧

علما أن آخر موعد لتقديم العطاءات يوم ١٩٩٦/٩/٤ الساعة ١٣:٣٠

Zagzoog

بريد

٣٢٨٨٦٦

ASHARQ AL-AWSAT

# التشويق الاقتصادي

## BUSINESS & FINANCE

في تصريحات خاصة لـ التشويق الاقتصادي

## الرياض: الكفاءة معيار الفوز بالصفقات التجارية لندن: لا تحيز سعودي ضد الشركات البريطانية

لندن: من يعاقب الزمير  
نفت مصاص نفطية سعودية  
لـ التشويق الاقتصادي إن تكون  
غطاءات شركة بريطانية لمناقصات  
مشاريع خاصة بآرامكو السعودية  
قد استبعدت نتيجة لموقف  
معلن.

البريطانية ومنذ مدة طويلة وقبل  
وجود أي قضية تذكر لم تكن  
تستطيع التناقص مع شركات  
عالية أخرى تعمل مع شركة  
«آرامكو».

ومن ناحية أخرى علق  
متحدث باسم وزارة التجارة  
والصناعة البريطانية للشؤون  
الأوسطية على ما جاء في تقرير  
الصحيفة قائلا إن الحكومة  
السعودية قد أكدت لهم في رسالة  
باعت بها منذ أكثر من شهر أن  
كل العقود بين الشركات  
البريطانية والسعودية تخضع  
إلى تقديرات تجارية فقط.

ونكر المتحدث أن تلك الرسالة  
جاءت بعد أن عزت بعض الشركات  
البريطانية مثل شركة باب كوك،  
التي لم تنجح في الحصول على  
عقد في مشروع «الجعيمة» للغاز  
فشلها في الحصول على عقود في  
السعودية إلى اعتبارات سياسية.  
الوزارة البريطانية في تصريحات  
لـ التشويق الاقتصادي إن تكون  
انتاجية الشركات البريطانية هي  
السبب في فشلها. وأكد المتحدث  
أن وزارة التجارة البريطانية لا  
ترال تعمل على أي قسوة  
استثمارية تطرح في السوق

السعودية لتعرضها على الشركات  
البريطانية.  
وكانت صحيفة الغارديان  
تأثير قد ذكرت أن وثائق تسريبت  
للصحيفة تفيد بأن شركات  
هندسية (بريطانية) أسقطت من  
عمليات عطاءات آرامكو تبلغ  
قيمها نحو ملياري دولار، وقالت  
إن تلك سببها حرجا لوزير  
الخارجية البريطاني مالكوم  
ريفكند.

وأضافت «غارديان» تأييد،  
أكثر العقود الجاري التفاوض  
عليها من قبل آرامكو مع شركات  
أجنبية يتعلق بمشروع كلفة نحو  
٦٠٠ مليون دولار لوجبات انتاج  
في حقل «الشبيبة» في جنوب  
شرقي السعودية.

وقالت الصحيفة أنه طبقا  
للمعلومات تسريبت إليها، تشتمل  
قائمة الشركات المتقدمة بعطاءات  
لمشروع حقل «الشبيبة» 6 شركات  
هي «بيكتل» و«هوستر» و«ويلر»  
و«براون اند روت» الأميركية و«جي  
جي سي» و«شيدوا» اليابانية  
و«سانم بروجيكت» الإيطالية.

وأضافت أن الشركات المرشحة  
للفوز بمشروع عقود آرامكو الأخرى  
هي في الغالب أميركية ويابانية  
وألمانية.



مصنع سيارات في البرتغال.. محطة كول الأخيرة قبل المغرب

يقوم المستشار الألماني هيلموت كول بزيارة إلى المغرب ويبدو في الصورة يتوسط العاملين في مصنع أوروبي مشترك في لشبونة عاصمة البرتغال. المصنع شراكة بين شركة «فولكسواجن» الألمانية وفورد الأميركية، وفي اليسار رئيس شركة «فولكسواجن» فيرناند بيغ.

المستثمرون الأجانب في قلق بعد فوز نتنياهو

## مؤشر الأسهم يهبط وتوقعات بجفاف رأس المال

لندن: والشرق الأوسط  
القائمة إلى أن تخضع اتجاه حكومة نتنياهو والكيفية التي  
سيواجه بها قضية السلام برمتها.  
وقد أثمرت الاستثمارات الأجنبية في إسرائيل على  
مدى السنوات الأربع التي انتهت فيها سياسة مبادلة  
الأرض بالسلام مع الفلسطينيين ووقعت معاهدة سلام مع  
الأردن وأقامت علاقات دبلوماسية مع عدد من الدول  
العربية والإسلامية التي ذات نفسها عن إسرائيل عقودا  
عديدة واتضح ما يتعلق عليه مكافأة السلام لإسرائيل  
بوفرة في تفكير المستثمرين الأجانب. فقد زاد إجمالي  
الاستثمارات الأجنبية في إسرائيل ست. ١٠٠ خلال الفترة  
بين عامي ١٩٩١ و١٩٩٥. وفقدت الاستثمارات الأجنبية في  
الأصول المالية الإسرائيلية إلى ١٥ مثلا لما كانت ١٠٠ في  
عام ١٩٩١ بحلول عام ١٩٩٥ وانحصر معظمها في الأسهم  
في الفترة من عام ١٩٩١ إلى عام ١٩٩٥ وهو معدل جيد  
للعامة.



منتجع شاطئ النخيل

ما تتمناه .. وربما أكثر!

- شاليهات فاخرة متكاملة المرافق والخدمات
- خصوصية وإطلالة ساحرة على البحر
- نود ومطاعم للسيدات والرجال
- ملاعب وأماكن ترفيهية للأطفال
- ألعاب مائية ومرسى القوارب
- تسهيلات بالبنك

المالك: شمس  
شركة مقرعورات السياحية  
إذا رغبت شراء إحدى الشاليهات الفاخرة فإننا نشرف بزيارتكم المنتجع  
الواقع بشاطئ نصف القمر - جنوب مدينة الأمير محمد بن فهد الترفيهية  
أو الاتصال على هاتف 833-5444 (03) فاكس 833-3232 (03)

الحكومة المغربية تبني

٥6% من «سوماس»  
لتخزين الغاز

الرياض: من قبلت وزارة  
الطاقة المغربية أمس الجمعة ان الحكومة  
الغربية باعت 56 في المائة من حصتها  
في شركة «سوماس» لتخزين الغاز  
لكنسيتيوم بناتل من ثماني شركات  
بنيها شركة شل وتوتال.  
وأضافت الوزارة أن  
الكونسيتيوم لتسليم للسهم خلال الفترة  
التي ستعقبها للآخرين يقع 78.4 مليون  
شركة مغربية للغاز يقع 78.4 مليون  
مليون درهم مقابل حصص الأغلبية في  
«سوماس» الشركة المغربية لتخزين،  
وهذه هي أحدث عملية بيع في برنامج  
الحكومة المغربية للتخصيص.  
وفي وقت سابق من هذا العام قام  
المغرب ببيع حصص في أكبر مصافي  
النفط في المغرب بقطاع الطاقة  
وفتح وإدارة النفط الخام والمنتجات  
النفطية أمام القطاع الخاص.  
ويضمن الاتفاق استثمار 162  
مليون درهم على مدى 8 سنوات  
لتحويل خطة توسعة لإضافة خزانات  
لتخزين النفط بطنان البرونين وتحسين  
صيانة وأمن المنشآت.  
وتبلغ الطاقة التخزينية  
للسوماس 210 آلاف متر مكعب من غاز  
البرونين المسار. وقد انشئت الشركة  
في عام 1974 برأسمال قدره 40 مليون  
درهم.

وتملك الشركة الوطنية للبرونين  
وهي ثاني أكبر شركة نفطية في  
البلاد حصصا قدرها 38.46% في  
«سوماس»، وتمتلك شركة «البرونين»  
الحالية للبرونين حصة قدرها 5.5% في  
المائة. ومن المتوقع تخصيص الشركة  
الوطنية للبرونين في وقت لاحق من  
هذا العام أو لوائح عام 1997.

لرفع ملكية القطاع الخاص في رأسمالها إلى 62.5 في المائة

العامرية المصرية للإسمنت  
تطرح 8 ملايين سهم للبيع

القاهرة: من يوسف شاكر  
طرح شركة إسمنت العامرية التابعة للقطاع  
المصري للصناعات الخفيفة 8 ملايين سهم توائي 40 في  
المائة من رأسمالها للبيع أمام المستثمرين والبنوك  
والمصارف. وستستثمر الشركة المصرية والعربية  
والأجنبية وحشد 24 يونيو (حزيران) الجاري  
مؤقدا أقصى لتلقي طلبات الشراء في صفاري  
معلقة ويحد أقصى 50 ألف سهم فيما سمحت بفتح عروض  
لشراء كامل الحصص المطروحة أو جزء منها وفقا للشروط  
الواردة في مذكر المعلومات المتعلقة بعملية البيع  
والملاحقة في بنك الإسكندرية وشركة المجموعة المالية  
المصرية «إف سي».

وقال مسؤول بالشركة إن إتمام عملية البيع سينتج  
عليها انخفاض ملكية الحكومة في أسهم رأسمال شركة  
إسمنت العامرية من 15 مليونا إلى 500 ألف سهم توائي 77.5  
في المائة من رأس المال في 7 ملايين 500 ألف سهم توائي  
37.5 في المائة من رأس المال وزيادة حصة ملكية القطاع  
الخاص من 4 ملايين 500 ألف سهم توائي 62.5 في المائة  
من رأسمال الشركة. مشيرا إلى أنه سبق للشركة طرح  
شريحتين من أسهمها للبيع خلال العام الماضي منها  
12.5 في المائة للجمهور و10 في المائة لائحات العاملين  
الأسامين في الشركة.

وأضاف أن لتجموعة المالية للمسمرة في الأوراق  
المالية ستدولي مهمة مسمار البيع للأسهم المطروحة  
متوقعة أن تقي الأسهم المطروحة للبيع أقلها من  
المستثمرين مستمدا تأثرها بإسهم الشركات الأخرى  
المطروحة للبيع خاصة على ضوء الأزمة المالية المتوالت  
لشركة التي بلغت أرباحها الصحافية خلال الأشهر  
التي تسبق الأولى من العام المالي 1996/95 وحتى مارس  
(آذار) الماضي نحو 111.2 مليون جنيه مقابل 133.7 مليون  
جنيها للسهم الواحد.

مطلوب للعمل فوراً  
شركة وطنية للخرسانة الجاهزة بمكة المكرمة  
ترغب في تعيين مندوبي مبيعات  
من ذوي الخبرة في هذا المجال  
الأفضلية للأخوة السعوديين ثم للأخوة المتقنين ممن  
يجلون إقامة قابلة للتحويل ورخصة قيادة. وتزيل الطلبات  
والشهادات بالفاكس ٠٢-٧٦٢٠٠٧٢ وللإعلان بمكة ص.ب 1781

شركة النجم الفضلي  
شقق سكنية  
وشقق نظام فلل  
في اجمل  
مصايف جبال لبنان  
تسهيلات بالدفع - أسعار مناسبة

جدة / الزميل فرع مؤسسة جدة للتجارة والمخاولات - شارع الخليفة  
مركز الخدمات - مكتب رقم ٣١١ - تليفون ٢٢٥٢٢٠٥ - تليفون ٢٢٠٧٨٣٨  
بريد ٣٠٠٧٢ - ص.ب ٣٣٠١٥ - ٨٨٨٣١ - ٠٢ - الكويت ٢٢٠٣٧٢١

CERRUTI 1881  
شيروتي ١٨٨١  
تدعوك سيدتي للفوز بتذكرة سفر (مع الإقامة) إلى ..  
باريس  
وحضور عرض أزياء  
صيف ١٩٩٧ م  
بعد شراك بقيمة ١٠٠٠ ريال  
يعلم عن اسم الفائز في ١٩٩٦/٩/٨ م  
وذلك بالتعاون مع لوفتهافز Lufthansa

توزيع: شارع أمالين العبد واجن الحضار القسم هاتف ٤٧٨٤٨٧٢  
جدة: مركز خدمات شارع الخليفة هاتف ٢٥٤٦٥٦٤ - تليفون ٢٥٤٦٥٦٤











## خلال العامين القادمين شركات الإسمنت الخليجية تواجه مشاكل إنتاجية وتسويقية

الرياض: الشرق الأوسط  
أكدت دراسة أجريت في السعودية أن شركات الإسمنت في منطقة الخليج ستواجه مشاكل إنتاجية وتسويقية. وأشارت الدراسة التي أجراها الدكتور حمد التويجري والدكتور عبد الرحمن الخلف من جامعة الملك سعود بالعاصمة السعودية الرياض أن نتائج البحث حول محدثات الطلب على الإسمنت تؤكد وجود تأثير قوي ومباشر للاتفاق الحكومي على طلب الإسمنت في المملكة خلال فترة زمنية لا تتجاوز العامين. وعلى افتراض عدم تغير محدثات الطلب على الإسمنت بشكل غير طبيعي، فتتأثر البحت بتدريج إلى عدم تجاوز الطلب المحلي على الإسمنت حاجز الخمسة عشر مليون طن خلال الأعوام القليلة القادمة. وبناء عليه، وعند الأخذ بعين الاعتبار التوسعات القائمة حالياً لدى معظم شركات الإسمنت، فمن المتوقع أن تواجه بعض الشركات مشاكل إنتاجية وتسويقية. لذلك قد يكون من المناسب لتلك الشركات المبادرة بدراسات شاملة لتكاليف الإنتاج لديها بالإضافة إلى بحث إمكانية التصدير إلى بعض الأسواق الجاورة.

## 6.7 مليون دولار الخسائر المتراكمة لـ «الإنماء للاستثمارات» الأردنية

عمان: الشرق الأوسط  
تكدت شركة الإنماء للاستثمارات والتسهيلات المالية عن أعمال 95 خسائر بلغت 5824 ألف دولار وتجاوزت خسائرها المتراكمة 6.7 مليون دولار مع نهاية العام الماضي. واستهلكت بذلك رأس المال البالغ 4.4 مليون دولار بداية سبتمبر 55 في المائة. وقال مدير حسابات الشركة رفيق البديك في اجتماع الهيئة العامة أمس أن خسائر الشركة المتراكمة تجاوزت 6.7 مليون دولار تحال 155 في المائة من رأس المال مما قد يؤثر على استمراريتها. مشيراً بذلك إلى إيلاء مراقبة الشركات في وزارة الصناعة والتجارة. وقال رئيس مجلس الإدارة كمال الفاكن أن الشركة حصلت على قروض من بنك البقراء تحت الضمانة بمبلغ 6.7 مليون دولار وهناك قضايا خلافية عالة مع البنك تتفاوض إدارة الشركة لتسويتها معرباً عن أسفه لعدم الوصول إلى حلول مناسبة للمحافظة على حقوق مساهمي الشركة.

## 730 مليون دولار إيرادات متوقعة من النفط اليمني في 96

صنعاء: تاجي الحرازي  
من المتوقع أن يبلغ إجمالي إيرادات النفط التي تحصل عليها الحكومة اليمنية مقابل حصصها من إنتاج النفط الذي يصل إلى حوالي 330 ألف برميل يومياً، عام 1996 إلى 73 مليار ريال يعني (730 مليون دولار أمريكي) بسعر 100 ريال للدولار الواحد. واعتبرت مصادر وزارة المالية اليمنية أن إيرادات

# خط حديدي مقترح يربط الشبكة الحالية في السعودية بمنطقة الجبيل الصناعية

الرباط: الشرق الأوسط  
أكد ناصر بن محمد العجمي، الرئيس العام للمؤسسة العامة للخطوط الحديدية السعودية، أن هناك مشاريع لتوسعة شبكة الخطوط الحديدية في المملكة في الآونة الأخيرة وتتمثل في إنشاء الخطوط الحديدية في المنطقة الغربية في المشاريع المقدسة ومناطق أخرى سيتم إلحاقها بالشبكة إما لأهميتها الاقتصادية أو المنجمية، مما يقتضي شحن محاصيل وسلعاً إلى أسواق أو مصانع في مناطق أخرى. وأوضح العجمي، في اجتماع المناظرة الدولية للشبكة الحديدية التي جرت في الأسبوع الماضي في الرباط أن وضعه السعودية في حالة جيدة، وإن كان طولها لا يتجاوز 1400 كلم في خط مزيج للركاب والشحن. وأضاف العجمي أن المؤسسة لم تكن مبنية على أساس ربحي وإنما لتقديم خدمات عمومية وتساونها في ذلك الحكومة سواء في حجم الركاب أو في حجم البضائع، وبالتالي فإن مسألة الربحية ليست موضع الهدف من تطوير أطرافها البشرية. وأشار إلى أن المؤسسة وقعت اتفاقية بهذا الشأن مع شركة دمارسن فاكور، الأميركية وشركة سعودية كاتسبل السعودية وهما الآن بصدد دراسة خط بين منطقة الجبيل الصناعية وربطها بالشبكة الحالية. ويتوقع أن

## اجتماع سوري، أوروبي لبحث الشراكة التجارية

دمشق: الشرق الأوسط  
عقد الدكتور سليم ياسين نائب رئيس مجلس الوزراء للشؤون الاقتصادية أمس ملفوضات اقتصادية مع الوفد البرلماني الأوروبي الذي يرأسه أنيغو فريديك رئيس اللجنة البرلمانية المسؤولة عن العلاقات مع بلدان الشرق والغرب العربي. وشارك في المباحثات من الجانب السوري الدكتور محمد العمادي وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية والدكتور محمد خالد المهدي وزير المالية والدكتور عبد الرحيم سبيعي وزير الدولة لشؤون التخطيط. كما شارك في هذه المباحثات سفيراً إيطاليا والمجموعة الأوروبية بدمشق. وقال مسؤول سوري أنه جرى خلال اللقاء مناقشة علاقات التعاون بين سورية والاتحاد الأوروبي وعلاقات التعاون الثنائي القائمة بين سورية والبلدان الأوروبية، وكذلك التعاون المقترح في إطار اتفاقية الشراكة المعروفة وأماكن ونتائج مثل هذا التعاون وما يترتب على كل من الطرفين في هذا الإطار. وقدم الدكتور ياسين عرضاً للمنهج الاقتصادي الذي تتبعه سورية لتحقيق التنمية الشاملة للتوازن والاستمرارية، وكذلك إمكانات وفرص الاستثمار المتاحة في سورية والإجراءات المتخذة لتعميق مناخ الاستثمار وتطويره باستمرار. بهدف جذب الاستثمارات الوطنية المحلية والمغربية والعربية والإجنبية دعماً للاقتصاد الوطني السوري.



نساء روسيات يتفحصن بضائع أجنبية في أحد أسواق موسكو قبيل الانتخابات الرئاسية في روسيا. ويعد الرئيس يلتسين يتفحص مستويات الدخل للعائلات خلال الأعوام القليلة (أ.ب.)

**مطلوب للعمل**  
**مهندسين**  
اختصاص ميكانيكا وكهرباء للعمل لدى شركة توريد وتكييف، الخبرة لا تقل عن خمس سنوات ترسل السيرة الذاتية إلى العنوان التالي:  
ص ب ٢١٨٠٩ الرياض ١١٤٥٨  
المملكة العربية السعودية  
فاكس: ٩٦٦-١ - ٤٧٩٣٠٩٧

**تعلن دوكلاب عن حاجتها الفورية للموظفين:**  
**مدير فني**  
لدى مصنعها بديني  
على المتخصصات:  
- حمل شهادة جامعية في الهندسة الكهربائية.  
- لديه خبرة لا تقل عن عشرة سنوات في مجال صناعة الكابلات الكهربائية من الضغط المنخفض والمتوسط.  
- لديه خبرة إدارية في مجال تأجير اليد العاملة تحت إشراف النظام العالمي للجودة (أيسو ٩٠٠٠).  
- يجيد التحرك والتسليم باللغة الإنجليزية ويطبقها.  
- لديه الميول للعمل ضمن فريق متحمس ذات قدرات عالية.  
- يتم تحريك الحوافر حسب الفيزياء والديناميك الفيزيائية.  
ترسل السيرة الذاتية معتمدة من الجهات المختصة إلى: المدير العام الفني  
شركة دوكلا بديني للكابلات «المخصصة»  
ص ب ١١٥٢٩  
الإعلامات العربية المتحدة

**فوائد عظيمة... مع شربيات روح أفزا من همدارد-الهند.**  
**مطلوب موزعون**  
ماء الورد المشهور عالمياً «شربيات روح أفزا» هو من إنتاج همدارد-الهند وتعتزم الشركة منح حقوق التوزيع الحصرية له إلى أطراف لديها القاعدة الراسخة والقدرات العالية في المملكة العربية السعودية. الشرق الأوسط وأفريقيا.  
تبحث الشركة أيضاً عن موزعين لتنتج كمشب الطماطم «قارمن»، مخللات «قارمن» و«دقيق القمح» «قارمن»  
للمملكة العربية السعودية، الرجاء الاتصال: شيخ محمد طه هاتف: ٩٦٦٢٢٢٢٢ - ٩٦٦٢٢٢٢٢ فاكس: ٩٦٦٢٢٢٢٢ - ٩٦٦٢٢٢٢٢  
يرجى مراجعة: بينغوال أفرسين للتجارة العامة  
ص ب ٢٩١٨، عجمان، ع.م.  
هاتف: ٩٦٦٢٢٢٢ - ٩٦٦٢٢٢٢٢ فاكس: ٩٦٦٢٢٢٢ - ٩٦٦٢٢٢٢٢

**ADMINISTRATIVE MANAGER / PERSONNEL**  
A well established electronics company engaged in research and manufacturing invites well qualified, experienced and productive candidates to apply for the above position to work in a challenging environment.  
The above position is to be filled by a candidate who can provide assistance to the Executive Management at different levels and specializations. Departments requiring his assistance and supervision shall include personnel, transportation, resource management, shipping, public relations and general administration. Special assistance may be required on a need basis by marketing and finance. Candidate should hold a minimum of Bachelor's degree in one of the following areas: Business administration (with concentration in public affairs, finance, marketing, labor relations, or legal affairs), Law, or industrial management. Foreign university graduates preferred. Candidate should have a minimum of five years work experience in the above areas of interest. Language proficiency should be excellent in both Arabic and English, oral and written. Computer knowledge required, preferably on the Macintosh. The candidate should be energetic, enthusiastic and highly motivated, possessing talent, special skills, patience and have the ability to work under stress. Attractive compensation package offered. All interested candidates may please send their cv's including a photograph and telephone number to:  
Personnel  
P.O. Box 1264  
Alkhobar 31952  
Saudi Arabia  
(fax) 966-3-8949991

**مطلوب وظائف**  
**مُعَقَّب**  
(مستوى عالٍ جداً محلياً)  
على أن تتوفر لديه الشروط التالية:  
- سعودي الجنسية.  
- لا يقل عن ١٠ سنوات خبرة في العمل.  
- لديه خبرة في إدارة الأعمال.  
- خبرة في التسويق مع مختلف الشركات.  
- خبرة في إدارة الموارد البشرية.  
يرجى الاتصال بمهاطف رقم ٣١٩٤٤٤٤٤  
هاتف: ٩٦٦٢٢٢٢ - ٩٦٦٢٢٢٢٢ فاكس: ٩٦٦٢٢٢٢ - ٩٦٦٢٢٢٢٢

**درة العروس**  
المدينة السياحية على البحر الأحمر  
بعد أن تم بحمد الله بيع جميع فلل جزيرة الاحلام - وشقق المرسى  
فرصة جديدة لامتلاك  
فيلا في الجولدن بيتش أو شقة في قرية الحمراء  
• فلل الجولدن بيتش جميعها مطلة على شاطئ رملي وبإطلالة مباشرة على البحر  
• مساحة البنيان ٢٥٠ متر مربع، مع حمام سباحة خاص بكل فيلا  
• شقق قرية الحمراء مطلة على شاطئ رملي على البحر مباشرة ومساحة ١٢٠ م.  
• نفس المستوى الراقي من الترفيه لقلل جزيرة الاحلام وشقق المرسى.  
• يتوفر في المشروع كافة الوسائل والمرافق الترفيهية والسباحية الراقية: قاعات ومطابخ، ملاعب جولف، نادي، فروسية، مدينة ملاهي، حديقة مائية، ملاعب تنس، ملاعب لكرة الطائرة، محلات تجارية، مطاعم، نوادي رياضية.  
• إضافة إلى توفر الخدمات الأساسية: كهرباء وماء، صرف صحي، حافلات، قنوات فضائية، مواقف سيارات مع حراسة على مدار الساعة.  
• وقد تم تصميم هذه الوحدات بحيث توفر الخصوصية المتناهية التي تناسب طبيعة مجتمعنا.  
وكيل البيع شركة  
للمزيد من المعلومات يرجى الاتصال ب:  
جدة هاتف: ٩٦٦٢٢٢٢ - ٩٦٦٢٢٢٢٢ فاكس: ٩٦٦٢٢٢٢ - ٩٦٦٢٢٢٢٢  
الرياض هاتف: ٩٦٦٢٢٢٢ - ٩٦٦٢٢٢٢٢ فاكس: ٩٦٦٢٢٢٢ - ٩٦٦٢٢٢٢٢  
للتنسيق العقاري



# أجور موظفي الدولة وتحويلات التأمينات تبلغ 85% من إيرادات الكويت

# CAREER OPPORTUNITY

A leading Medical distribution company is seeking the services of qualified and experienced personnel to fill the following posts :

- 1- Laboratory Equipment and Supplies Salesmen .
- 2- Medical Supplies Salesmen .
- 3- Medical representatives for the pharmaceutical division .

The candidates should have the following :

- a) University Degree in the respective field of the post .
- b) 2-3 years experience in sales and marketing .
- c) Excellent command of English language .
- d) Transferable Iqama for non-Saudis .

Successful Candidates will be offered :

- a) Excellent remuneration package including commissions .
- b) Extensive training locally & abroad .

only serious candidates need to apply .

please send your resume with recent photo to the following :

**The Human Resources Manager**  
**P.O Box : 5012 Riyadh 11422 Saudi Arabia**  
**Fax : (01) 4059052**



**أخبار السوق**

## الإعلان عن نتائج مسابقات المراعي بمدارس الحرس الوطني بالرياض

أقامت الإدارة العامة للتعليم بالحرس الوطني وشركة المراعي بالرياض حفلاً كبيراً لتوزيع جوائز مسابقة الأبداع الفني لطلاب وطالبات مدارس الحرس الوطني على جميع مستوياتها بالمملكة. وقد حضر الحفل مدير عام الثقافة والتعليم بالحرس الوطني وعدد من المسؤولين بشركة المراعي ومندوبو المدارس وعدد من الطلاب والمدرسين إلى جانب الطلاب المشاركين في المسابقة. وعند إجراء عملية القرعة فازت بالجائزة الأولى الطالبة تغريد الحري بالروضة التاسعة بالرياض. وبالنسبة للمرحلة الابتدائية تكون فاز الطالب فهد الجعيد بالجائزة الأولى كما فازت الطالبة حنين القحطاني بالجائزة الأولى ومن المرحلة المتوسطة بنات فازت بالجائزة الأولى الطالبة نورة الشهري. وقد أشاد المسؤولون ومندوبو المدارس بالحرس الوطني برعاية المراعي لهذه المسابقة الفنية القيمة وجهود الطلاب وأبداعاتهم الفنية.

## البنك الأهلي التجاري يفوز بالسيف الذهبي



محمد بن سالم بن محفوظ رئيس لجنة الإدارة العامة يتسلم الجائزة

فاز البنك الأهلي التجاري بالجائزة الكبرى «السيف الذهبي» لأفضل إعلان صحفي في المملكة. كما فاز بجائزة السيف الفضي لأفضل إعلان صحفي في المملكة. رئيس لجنة الإدارة العامة في البنك الأهلي التجاري لتسليمه الجائزتين.

## مدير جديد «ليونيليفر» العربية

أعلنت مجموعة شركات «ليونيليفر» عن تعيين كارل دي يونج بمنصب مدير التسويق والمبيعات الجديد بالشركة. ويخلف كارل دي يونج المدير السابق راي بريمن الذي غادر الخندق رئيساً لأحد فروع الشركة، التي تقوم بتسويق أكثر من 1000 منتج استهلاكي في 150 دولة.

**شركات**

## «موتورولا» تطرح برنامج الاستبدال السريع للهاتف النقال المعطل

الخدمة العاجلة لجميع مستخمي هواتف «موتورولا» الهواتف النقالة عن برنامج الاستبدال السريع في منطقة الشرق الأوسط وهو عبارة عن خدمة مبتكرة وناجحة توفرها الشركة مالكي هواتفها النقالة لاستبدال هواتفهم حتى في الحالات النادرة التي قد يصاب فيها الجهاز بأي خلل يستدعي إصلاحه.

أعلنت شركة «موتورولا» العاملة في مجال توفير الهواتف النقالة عن برنامج الاستبدال السريع في منطقة الشرق الأوسط وهو عبارة عن خدمة مبتكرة وناجحة توفرها الشركة مالكي هواتفها النقالة لاستبدال هواتفهم حتى في الحالات النادرة التي قد يصاب فيها الجهاز بأي خلل يستدعي إصلاحه.

## «إيسر» للكمبيوتر تحقق نمواً بنسبة 93 في المائة للعام الماضي

جبل علي في دبي يمكنها من تلبية خدمات نحو 20 دولة. والجدير بالذكر أن «إيسر» للكمبيوتر والتي تأسست عام 1976 تعتبر حالياً سابع أكبر شركة كمبيوتر في العالم وتحصل «إيسر» المركز الثاني في سوق الإلكترونيات الأميركية.

شحنه لمنطقة الشرق الأوسط خلال عام 1994 وقد تحقق ذلك بسبب ما قامت به الشركة من دعم لبنيتها التحتية بالمنطقة. وأوضح بيان الشركة ستعمل على تحقيق المزيد من النجاح خلال عام 1996 الجاري كما أن وجود الشركة بالمنطقة الحرة

أعلنت شركة «إيسر» للكمبيوتر عن ارتفاع نسبة مبيعاتها وعائداتها للعام 1995 مع مضاعفة إنتاجها ثلاث مرات خلال العام نفسه. وقد علق المدير العام لإيسر، رالف تانج على هذه الزيادة قائل أنها تمثل حوالي 93 على المائة زيادة على ما تم

## «لوفتهانزا» تشارك بمعرض سوق السفر وتعد ندوة في دبي

«تشيكارد» والذي تم تطبيقه في مطار فرانكفورت من خلال إصدار عدد أكبر من التذاكر باستخدام كمية أقل من الورق الأمر الذي يسمح للركاب بإنجاز معاملات سفرهم إلكترونياً بهدف توفير الوقت.

من خلال اشتراكها في معرض سوق السفر العربي السنوي بدبي قامت خطوط الطيران الألمانية «لوفتهانزا» أنها ستقدم عروضاً لعدد من الخدمات الشخصية الجديدة والمبتكرة ومنها مفهوم الطيران دون تذكرة سفر.

## أسعار خاصة للشركات من فنادق «فورتى»

سعرية متفق عليه بالنسبة لإيجار الغرف الأمر الذي يسمح لهذه الشركات أن تتحكم في مبدأ الإقامة في الفنادق وبالتالي تقليل نفقات السفر التي تعتبر عبئاً كبيراً من بنود الإنفاق في هذه الشركات.

وقال راسل شاراب رئيس فنادق «فورتى» للشرق الأوسط والهند وأفريقيا أن نحو 70 شركة انضمت حتى الآن لبرنامج فنادق «فورتى» الجديدة. وقال أن هذا البرنامج سيوفر للشركات هيكل خصومات

طرح شركة «فورتى» للفنادق مؤخرًا برنامجاً خاصاً بالشركات والذي يعطي خصومات سعرية تبعاً لحجم تعامل هذه الشركات مع فنادق «فورتى» البالغ عددها 345 فندقاً.

**منتجات جديدة**

## الحصيني تحتفل بتقديم ساعات «تايتن»



تشكيلة متنوعة من ساعات «تايتن»

أقيمت أخيراً في كل من المناطق الغربية والوسطى للسعودية بحضور كبير من جانب عملاء شركة الحصيني التي يأتي ترتيبها ضمن أكبر 100 شركة سعودية وضمن أكبر عشر شركات تجارية على المستوى المحلي.

ومن ضمنها وحملاتها الترويجية المكثفة الهادفة إلى توضيح مزايا وخصائص ساعات «تايتن» التي تتعامل مع «فرنس ابوتش» أكبر مصنع للساعات والمجوهرات في العالم. وقد تميزت الاحتفالات التي

من خلال أربعة احتفالات أقامتها شركة الحصيني تم تقديم ساعات «تايتن» للسوق السعودية حيث تخللت الحفلات الأربع عرض أحدث تشكيلة متنوعة من هذه الساعات إضافة إلى استعراض شامل لتاريخ شركة «تايتن» وصناعاتها وحملاتها الترويجية المكثفة الهادفة إلى توضيح مزايا وخصائص ساعات «تايتن» التي تتعامل مع «فرنس ابوتش» أكبر مصنع للساعات والمجوهرات في العالم. وقد تميزت الاحتفالات التي

## شاكرو جولدستار تحتفلان بالكميف الجديد العناية بالصحة



«جولدستار» - العناية بالصحة»

احتفلت شركة «جولدستار» وحسن غزالي إبراهيم شاكرو مؤخرًا بفندق «هوليداي إن» بمناسبة إطلاق الكميف الجديد من «جولدستار» - العناية بالصحة، الذي قامت الشركة بجهود كبيرة لتحسين النواحي الفنية والتكنولوجية العالية الجودة والدقة فيه.

وقد تحدث في المؤتمر الصحافي الذي تطلخ الحفل حسن شاكرو عن جودة مكيفات «جولدستار» وقدراتها التكنولوجية الممتازة والتي تضاف إليها خبرة طويلة في مجال التسويق والصيانة تتجاوز الخمسين عاماً لدى شركة إبراهيم شاكرو.

وقال أن تجارب تجاوتت العامين سبقت إنتاج الكميف الجديد والعناية بالصحة، إضافة إلى أبحاث ميدانية بالمملكة العربية السعودية تأكيداً لأهتمام الشركة المنتجة بالسوق السعودي.

# مؤسسة محمد سالم السويدي للمقاولات

تعلن باعتبارها حاصلة على

شهادة ٩٠٠٢ آي إس أو للجودة

للمسحرة

تحدث

عن نفسها



SGS Yarsley International Certification Services Limited

Certificate Number 9516423

This is to certify that the Quality Management systems of MOHAMMAD SALEM AL-SUWAIDI ESTABLISHMENT FOR CONTRACTING

P.O. BOX 12, RAS TANURA 31941 SAUDI ARABIA

have been assessed and registered as meeting the requirements of ISO 9002

The scope of registration is detailed on the Assessment Schedule bearing this certificate number.

SGS Yarsley International Certification Services Ltd Signed by

A. R. Eany

06 February 1996 This certificate remains valid subject to satisfactory maintenance of the system



Registered Office: SGS Yarsley International Certification Services Limited, 217/221 London Road, Camberley, Surrey GU15 3NY, United Kingdom.



Member of the SGS Group ISO 9002 Société Générale de Surveillance



SGS Yarsley International Certification Services Limited

ASSESSMENT SCHEDULE 95/6423

Company: Mohammad Salem Al-Suwaidi Establishment for Contracting

Location: Head Office P.O. Box 12, Ras Tanura 31941 Saudi Arabia; Jubail Area Office P.O. Box 991, Jubail 31951 Saudi Arabia; Yanbu Area Office P.O. Box 421, Yanbu Al-Bahr Saudi Arabia

Assessment Standard: ISO 9002: 1994

Product Area Assessed: CONSTRUCTION - civil, structural, mechanical, electrical, instrumentation, and pipeline, OPERATION AND MAINTENANCE SERVICES, FABRICATION - structural steelwork, pipework, pressure vessels, storage tanks, furnaces, etc.

Authorized by

A. R. Eany Director

Issue No: 2

06 February 1996

Page 1 of 1

SGS Yarsley International Certification Services Limited is accredited by the following authorities:

UK - National Accreditation Council for Certification Bodies (NACCB)











أسعار الفائدة على العملات الأجنبية					
العملة	ريال سعودي	دولار أمريكي	دينار أردني	دينار كويتي	دينار كويتي
لندن	5.375	5.0000	5.3125	4.6250	6.8125
مكسيكو	5.500	5.1875	5.3750	4.8750	6.8750

أسعار صرف العملات العربية					
العملة	ريال سعودي	دينار أردني	دينار كويتي	دينار كويتي	دينار كويتي
لندن	3.7510	3.6410	0.3850	0.3770	0.2995
مكسيكو	3.7559	3.6410	0.3850	0.3770	0.2995

أسعار صرف العملات الأجنبية					
العملة	دينار كويتي	دينار أردني	دينار كويتي	دينار كويتي	دينار كويتي
لندن	1.5352	1.0838	1.5345	5.1935	1.7180
مكسيكو	1.2300	1.3714	1.2933	102604	242.70

### مؤشرات الأسهم العالمية

لندن	نيويورك	طوكيو
3751.2	5649.09	21965.19

### أسعار الصرف

لندن	نيويورك	طوكيو
3751.2	5649.09	21965.19

### النفط

### خام برنت تسليم يونيو

السابق	الآن
17.89	17.99

## المفوضية الأوروبية تتوقع تخفيف الحظر الأوروبي على صادرات اللحوم البريطانية

لندن - هوج كونج: «الشرق الأوسط» - أعلنت المفوضية الأوروبية، أمس، أنها تتوقع تخفيف الحظر الأوروبي على صادرات اللحوم البريطانية، وذلك بعد أن وافقت المفوضية على طلب بريطانيا لتخفيف الحظر على صادرات اللحوم البريطانية.

وقالت المفوضية الأوروبية، أمس، أنها تتوقع تخفيف الحظر الأوروبي على صادرات اللحوم البريطانية، وذلك بعد أن وافقت المفوضية على طلب بريطانيا لتخفيف الحظر على صادرات اللحوم البريطانية.

## الاتحاد الأوروبي ينتقد العقوبات التجارية الأميركية ضد الصين

هوج كونج - بكين: «الشرق الأوسط» - انتقد الاتحاد الأوروبي، أمس، العقوبات التجارية التي فرضتها الولايات المتحدة على الصين، واصفاً إياها بأنها غير عادلة.

وقال ممثلو الاتحاد الأوروبي، أمس، إن العقوبات التجارية التي فرضتها الولايات المتحدة على الصين، هي خطوة غير عادلة.

## شركة ألمانية تتهمها بتوريطها في عمليات خاسرة

مؤسسة ميتال جازلشافت قد انتهزت فرصة الأزمة التي مرت بها قبل عدة سنوات واشترت فيها على الألبان، مطالبتها بأموال وتعويزات كبيرة غير مستحقة لها، ولكن المؤسسة استطاعت كسب جميع التعويضات التي أقيمت ضدها بهذا الشأن.

وقال ممثلو المؤسسة، أمس، إنهم لا يوافقون على هذه التهم، وأنهم سيستأنفون في المحكمة.

## مؤرخ 93 مليون دولار العجز التجاري لقرغيزستان

● قالت لجنة الإحصاءات الرسمية في قرغيزستان، أمس، أن عجز الميزان التجاري زاد إلى 92.9 مليون دولار في الربع الأول من العام الحالي مقابل 10 ملايين دولار في نفس الفترة العام الماضي مع زيادة الصادرات إلى 1.7 مليار دولار.

## الإسترليني يصل إلى أعلى مستوياته أمام المارك والدولار يواصل ارتفاعه مقابل الدين

لندن - الشرق الأوسط: وصل الإسترليني، أمس، إلى أعلى مستوياته أمام المارك والدولار، وذلك بعد أن ارتفع مقابل الدولار وسط تقارير عن عمليات شراء للماركة البريطانية.

وقال محللون ماليون، أمس، إن الإسترليني قد وصل إلى أعلى مستوياته منذ عدة أشهر.

## ونحن ملكننا الطريق نقداً بعد الخصم

وقالت المفوضية الأوروبية، أمس، أنها تتوقع تخفيف الحظر الأوروبي على صادرات اللحوم البريطانية، وذلك بعد أن وافقت المفوضية على طلب بريطانيا لتخفيف الحظر على صادرات اللحوم البريطانية.

## الأسد ملك الغابة بالتقسيط وبدون كفيل غارم

● قال مجلس إدارة شركة «بي.إس.إم.»، أمس، إنه قد وافقت الشركة على تمويل شراء سيارة بيجو 406.

### البيئة Beeh

مهندسي تصميم طرق  
مهندسي نقل ومرور

خبرة تبدأ من 5 سنوات فأكبر في نفس المجال

ترسل الطلبات والصور والبيانات المطلوبة

ص.ب. ٨٥٧٤٥ الرياض ١١٦٦٢

أو فاكس رقم ٤٥٥٠٦٦٤

لغير السعوديين يشترط أن تكون الإقامة قابلة للتحويل

### AMC AUTO MARKETING CO.

ننشر تسويق السيارات

الرياض هاتف: ٤٩١ ٦٧٨ / ٤٩٢ ٢٩٠ - فاكس: ٤٩٣ ٢٤٢٧

الغير هاتف: ٨٩٥٠٦٢٠ - فاكس: ٨٩٥ ٢٨٨ - الإحصاء هاتف: ٥٩٢ ٥٤٤ - فاكس: ٥٩٢ ٧٧٦

### بيجو 406

بيجو 406 (إس إل) ابتداء من ٤١.٧٠٠ ريال

بيجو 406 (جي إل) ابتداء من ٤٩.٥٠٠ ريال

بيجو 406 (إس إل) ابتداء من ٦٠.١٠٠ ريال

بيجو 406 بيكس ابتداء من ٥٧.٥٠٠ ريال

السعر لا يشمل اللوحات والإستمارة والنقل والراديو

ترقبوا افتتاح أضخم مركز سيارات بيجو بالشرق الأوسط في مدينة الرياض



الشرق الأوسط

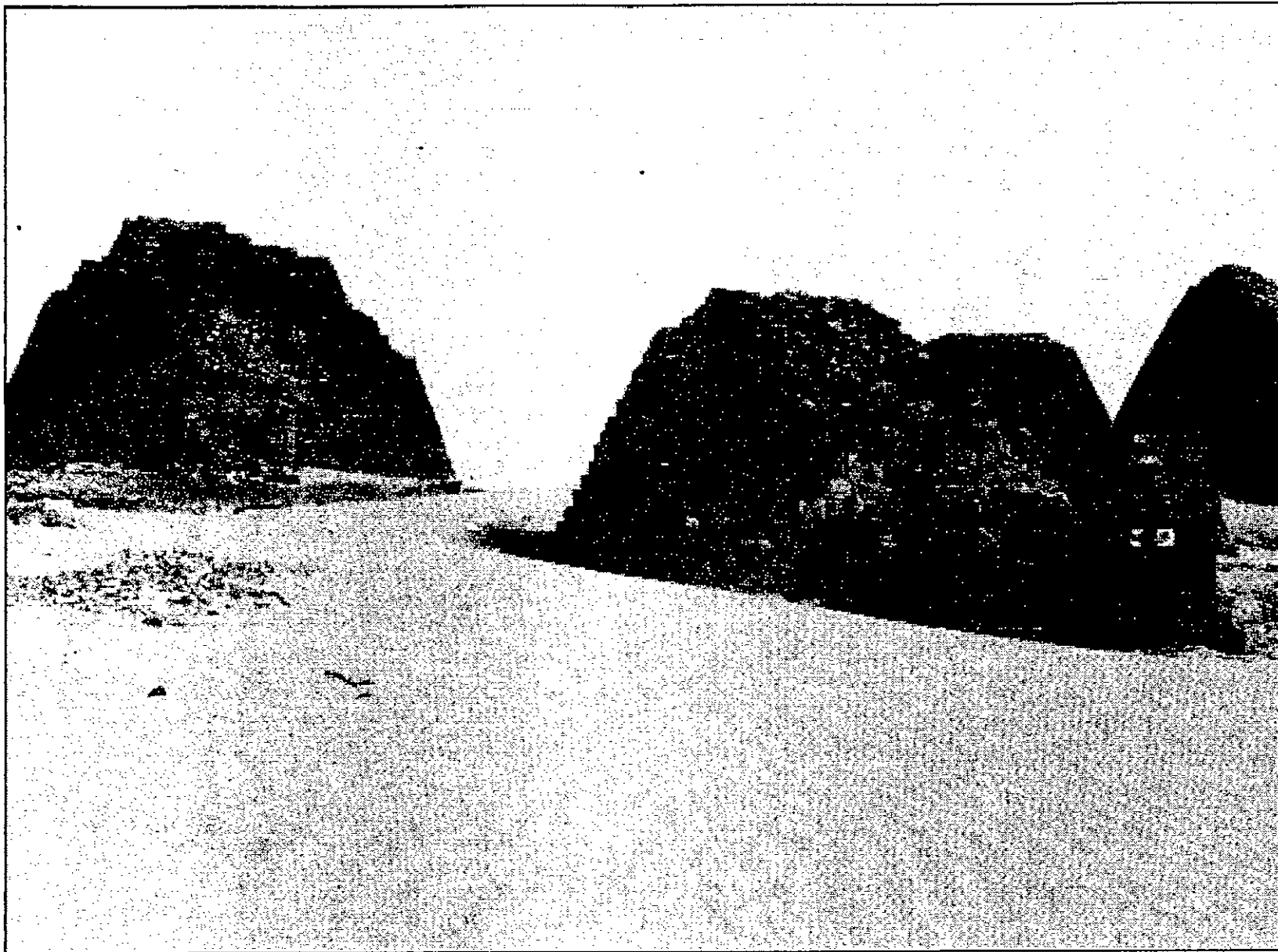
## على الإنترنت

http://www.asharqalawsat.com

ASHARQ AL-AWSAT

## الشرق الأوسط

تحت إشراف وزارة الثقافة - صنعاء - مسرح - رياضة - أزياء - إذاعة وتلفزيون - عالم الشرق الأوسط



(خاص به الشرق الأوسط)

أهرامات الجراوية في شمال السودان

رغم أن العالم يعرف أن أهرامات الجيزة هي إحدى عجائب الدنيا السبع، فإن هناك نحو 70 هرمًا تنتشر في جميع أرجاء مصر، إضافة إلى نحو 62 هرمًا بالسودان عرفت باسم «أهرامات الجراوية» يرجع معظمها إلى فترة حضارة مروي، والتي جاء ذكرها لأول مرة في النصوص الإغريقية على لسان المؤرخ اليوناني هيرودوت عام 430 قبل الميلاد... غير أن اكتشاف المهندس الألماني فريتز لخراائط نقل وتصميم أهرامات الجراوية يلقي عليها مجددًا كثيرًا من الضوء.

## ندوة عن آثار حضارة مروي في سبتمبر ببريطانيا

## اكتشاف طريقة بناء أهرامات الجراوية بالسودان

كرمة 3000 ق.م. ويقول مدير عام الهيئة السودانية للآثار للشرق الأوسط أنه ما تزال هناك عشرات المواقع الأثرية التي ما تزال تضم آثارًا لثقافة الحقب في السودان، وهو الأمر الذي يجعل العديد من المهتمين بالتاريخ القديم والآثار وبالمناطق بواصلون جهودهم في العديد من الدول والجامعات، سويسرا وبريطانيا واليابان وإيطاليا، إلى جانب هيئة الآثار السودانية وجامعة الخرطوم. ورغم ضلّة ما يخصص لهما من ميزانيات فإن الجهود مستمرة في عمليات البحث والتقصي، وأيضًا في مواصلة تدريب كوادر الآثار والمتابعة والمحافظة على الآثار التاريخية القديمة في السودان.

م. وأثبتت هذه الحفريات أن هذه الحضارة كانت لأول مملكة سودانية تعرف بمملكة كريمة ويعود تاريخها إلى 3000 ق.م. كما اشتهرت الاكتشافات أهمية هذه الحضارة التي جاءت بعدها مملكة كرشي في نوبة ومروي، وقد حضرت هذه الاكتشافات النظريات السابقة بأن حضارة كريمة 300 ق.م كانت عبارة عن حصون عسكرية ومركز تجاري ومقابر ملكية، ولأهمية هذه الاكتشافات فقد اتفق على إقامة ندوة حول مملكة مروي وإنهارها من القرن الرابع قبل الميلاد إلى القرن الرابع للميلاد في بريطانيا من 4 إلى 14/9/1996 وستكون مصحوبة بمعرض صور و آثار لتلك المملكة التاريخية القديمة والتي تشير إلى حضارة أول مملكة سودانية، تعرف بمملكة

بالمهندس الألماني بهذه الخريطة في وضع خطة متكاملة لترميم الأهرامات وبناء وإجهات لها على ضوء الخريطة التي رسمت لها، وقد فسر الباحثون أن الحرس على تسجيل خريطة الأهرامات يعني أن ملوك وملكات تلك الفترة أرادوا الخلود من خلال إبقاء خريطة الأهرامات وتسجيلها وكأنها قصود من وراء ذلك إقضاء سر بنائها ليسهل الحفاظ عليها. أما أهم الاكتشافات فلا يزال العمل مستمرًا فيها، وهي في منطقة كريمة في شمال السودان والتي تمت بواسطة البروفيسور شارلز يونيه رئيس البعثة السويسرية حيث أسفرت الحفريات عن مبان ملكية وقصور ومعابد ورسومات فنية يرجع تاريخها إلى ما بين 300 و 400 ق.

المعماري الروماني، وهو محفور في الأرض وتأتيه المياه عن طريق ساقية فوق النيل وتجر المياه إلى داخل الحمام من خلال ثغور تماثيل صغيرة لأسود وحيوانات أخرى.

## أهرامات الجراوية

ولأن أهرامات الجراوية التي تعتبر الأهم والأوفر حظًا في الاكتشافات التاريخية المتعددة، حيث عُثر في قمة أحدها (الهرم رقم 6) وأخر طوله في عام 1834 بنحو 28 مترًا، على كنوز ومجوهرات الملكة أماني شخيتو وتم في منتصف السبعينات حيث اكتشفت الخطة الخاصة بتصميم وطريقة بناء هذه الأهرامات واستعانت هيئة الآثار السودانية

حتى القرن الرابع الميلادي. وتتميز هذه الفترة بأن ملكاتها وملوكها اهتموا ببناء المعابد في النقطة والمصدر، وأشهرها معبد الأسد، القرن الأول ق.م والقرن الرابع الميلادي، وقد بناه الملك تكتامشي والذي رسمت ملامحه مع زوجته أميري وأبنة وهم على جدران المعبد مرة في حالة حرب، وأخرى مع بعض أعدائه الأسرى أو مع المعبودة إبانها، وكذلك معبد أمون الذي بناه الملك بيكا ماني (12 ق.م) وهو معبد بُني على الطراز الفرعوني، ومعد على سفح الجبل وقد بنته الملكة شخيتو، وقد قامت هيئة الآثار السودانية بتوقيع اتفاق مع كيلومتر شمال شرق الخرطوم، حيث نشأت فيها حضارة عرفت باسمها، وهي حضارة مروي التي قامت بعد انهيار مملكة نوبة في القرن الرابع قبل الميلاد واستمرت

وأنتهت بقتلها الهندسية والمعمارية فنانين على نقلها على خرائط ورقية وتصوير كل جزء منها لتكون ختمتها بمقاييس المرجع لهذه الأهرامات التاريخية القديمة وليسهل بعد ذلك ترميم هذه الأهرامات ولضمان بقائها واستمرارها لقرون أخرى قائمة خاصة أن بعضها تعرض للكسر في محاولات للبحث عن كنوز ونهب وغيرها. وعن هذه الأهرامات وتأهيلها وعصرها، والاكتشافات الجديدة التي تمت مؤخرًا في السودان، تحدث للشرق الأوسط مدير عام الهيئة السودانية للآثار والمتاحف حسن حسني.

أهرامات السودان قال مدير هيئة الآثار

الخرطوم: من محمد سعيد محمد الحسن

بؤشر قايما نشال تاير دياتر 1700 نقطة حسا مستخدما لفرسية على ارتفاع ابيض بود القربك واسواق السراير لبحرناولون ان الشراير في قنات لشانام في السوق واربعين لثانية وان كات الا من لثانية لمرقعة التي وصلت اليها بعد زهرمة وول مستديرت لمرم رفاهم. وقال متحدثون ان قنات مستديرتين كان منحودا متادار رفاهم الاسم.

جون ومعماريون وهنلدون جيني والشهي عادية PAMERS, ARCHITECTS & ENGR

سليم طرق ومرور

لاكثر في نفس المجال لشهادات العلمية وشهادات

ياض ١١٦١٢ ٤٥٥٠٦٠

ن الإقامة قابلة للتحويل

جار مع مميزة

الرياض

مختلفة

عام الروضة

مضي النهضة

ية معارض

اضية

٥٥

## السعودية تسير رحلتين أسبوعياً إلى صنعاء

استمتعوا بالراحة على متن طائرتنا الإبراص القسيحة حيث نقدم لكم مأكولاتنا الشهية الحائزة على العديد من الجوائز العالمية. كما نوفّر لجميع الركاب، لاسيا العائلات، إمكانية اختيار مقاعدهم مسبقاً عند الحجز والحصول على بطاقة الصعود إلى الطائرة من مكاتب المبيعات والمطارات الرئيسية بالمملكة قبل ٢٤ ساعة من موعد الإقلاع. ليس هذا فحسب، بل يمكنكم أيضاً استخدام بطاقات الشبكة السعودية "SPAN" لشراء تذاكرهم من مكاتب مبيعات السعودية داخل المملكة. لمزيد من المعلومات الرجاء الإتصال بوكيل سفركم أو بمكاتب حجز السعودية.

هاتف	الرياض	جدة	الطهران
الحجز	٤٨٨ ٤٤٤٤	٦٣٢٢٣٣٣	٨٩٤ ٢٣٣٣
الإلغاء	٤٨٨ ٤١١٠	٦٣١ ١١٣٦	٨٩٤ ٤٢٢٢

السعودية الخطوط الجوية العربية السعودية

نعتز بخدمتكم









# من السواخ

## إليك اليوم فرصة توفير لا تقصاهي :

## خصوصیات حتی ۴۰٪

إِبتداءً من ٢٩ مايو ١٩٩٦

على مجموعة مختارة من تشكيلة الموسم الحالي .  
تفضلوا الآن بزيارة أي فرع من فروع السواني في المملكة ،  
فمفاجأتنا الموسمية مذهلة .

السواني . نيتون . ماكسمارا . إسكادا  
موندني . فاسونيل . جس . ييبي جس  
لايرلا . يريم . تهيم . الساحة . مرداس  
رييلاي . الجدار . إستيفاتيل . يوتو



**السوافي**  
**AL-SAWANI GROUP**

[illegible][illegible]

من نخلنا إلى اليمن عن طريق التوت  
موجبة إلى الرياض أيضا وإعداد  
رقم ثمن عرب منية الرياض وإزالة  
الحضر ورياض الهاجر مائة  
و بعد جلسات منة مائة  
الحشون التي يملكه شخص قديم  
موضوع الموات المحترقة في  
الهاجر وقعت ان صاحب بيت  
من قتالته من الجاهل ان  
الوجه بوسع بني  
يديتي ورسع من الفلاحين  
الموات المحترقة وبطريقة شديدة  
في التشريع وخصص المات  
ان يكون حوضا دائما في  
المات والموتوال الانقراض بالذبح  
من التفتيح امام منى فقلت

تقينا بطريق مكة المكرمة  
يجتا من الحوش الذي يملكه  
ثلاثة أبعاد أن سلكتها الفلستينية  
في جهة الشرق.  
بد فسلكتها ونحن متجهون إلى

بأ كبره.  
طريق الملك عهد ونحن نتم  
سير سلطان بن عبد العزيز  
البعثة الأميركية.

مير سلطان من عبد العزيز  
في القلعة وكان خلفنا  
الشمراني فاقف مصطح  
أكلت خط سيري حتى  
نحن متجهون الى ناحية  
قف مبنى مقر البعثة الأيك

الهاجري من السباة ولل  
مع ساعة المند وقمت منقلا  
عد ذلك نهيانا من الوقت في  
الجهنم مع هذا الطريق خرس  
الانفجار وكان ذلك في الساعة ثانيا  
لانه تم القبض علينا، ولذا ما  
مقر الدفعة الاميركية والاف

على بهيته الدائمة. وصدر الأمر

مهم  
سعودي الجنسية  
سعودي الجنسية  
سعودي الجنسية  
سعودي الجنسية

من حكومة خادم المصطفى  
المطاهرة وأبنائها والمقيمين فيها  
في نفسه الاضرار بمن في البلاد وال  
الدين والفساد وان يخط لهم

وكل جلد المسلمين في مائة  
ملين والصلاة والسلام على  
الذين آمن لهم بأحسن





الاتحاد تصدر الدوري السعودي من بدايته وسقط في مراحلها الخامسة

# الهلال حجز بطاقة التأهل الأولى للنهائي وخسر جهود الشبان قائد الفريق

جدة: الشرق الأوسط



لم يشفع الجهد الكبير الذي بذله لاعبو فريق الاتحاد طوال الموسم الكروي الحالي وتصبرهم للرحلة الأولى لكأس دوري خادم الحرمين الشريفين بجدارة لهم للوصول إلى المباراة النهائية للبطولة.

وفي الوقت الذي كانت فيه جماهير الاتحاد من جده تأمل وتعد نفسها للتفكير بلقب هذا الموسم، كان لفريق الهلال كلمة أخرى في الدور قبل النهائي للمربع النجمي للبطولة، فقد فاز الهلال بجولة الذهاب بهدف وتحسّل في لقاء الأياب 1/1 ليضمن التأهل للمباراة النهائية.

وذاق الاتحاد من نفس كأس الهلال الذي تصدر الموسم الماضي بجدارة ثم خسر اللقب في مرحلته الخامسة، ولعل لاعبو الهلال أرادوا مصالحة جماهيرهم التي أبدت عدم رضاها عن مستوى الفريق بداية الموسم فثاروا في المباراة الخامسة وحجزوا أول بطاقة تأهل لنهائي كأس الدوري.

وكن الفريق سبقت جهود قائده يوسف الشبان في المباراة النهائية بعد طرده في مباراة

الاتحاد، وفاجأ الهلال جماهير الاتحاد في مباراة الأياب التي جرت في منطقة جدة معقل الأخير بهدف صكر من طريق مدافعه حسن نمشان في الدقيقة 12 من الشوط الأول بينما لم يدرك الاتحاد التعادل إلا قبل النهاية بخمس دقائق ولم يكن ذلك كافياً له للتأهل للمباراة النهائية.

وجاء صعود الهلال مستحقاً نظير المستوى المهاري والفني الذي قدمه لاعبه وخاصة الدفاع والوسط، فيما لم يقدم الاتحاد ما يشجع له للمنافسة على اللقب، بعدما كثرت أخطاء لاعبيه في المباراة ولم يتجسّدوا في اختراق دفاع الهلال الحصين.

وأحسن المدير الفني لفريق الهلال البرازيلي «جويو» التعامل مع ظروف المباراة عندما أوّجّع لاعبيه بالهجوم منذ بداية المباراة وكاد ينجح في إحراز هدف في الدقيقة الأولى لولا «الرعونة» التي تعامل بها عبد الله شريدة مع الضربة الركنية التي أتاحت لفريقه بعدما أتاح الكرة عائلاً. واستمر الهلال في الهجوم مستفيداً من أخطاء لاعبي الاتحاد في التمركز في ما بينهم ووضعت سيطرة الأول على مجريات المباراة رغم كونه يلعب خارج أرضه.

وعند الدقيقة 12 ترجم حسن

## نخوض تصفيات كأس العالم

## جورجويه يشكل منتخباً للبييريا في المنفى

إبيجان - ز: فر أعضاء المنتخب الليبي في لكرة القدم بعد أن ظلوا محاصرين عدة أسابيع بسبب حرب الخليجيات في موريتانيا عبر صفوف المسلحين ليخضعوا إلى زعيمهم الدولي جورجويه من أجل تشكيل فريق في المنفى في إبيجان بساحل العاج.

ووصل اللاعبون إلى إبيجان العاصمة التجارية لساحل العاج أول من أمس بعد أن سافروا برا عبر ريف ليبيا الذي دمّره الحرب. وكان فيه هدف ميلان الإيطالي والذي اختاره الاتحاد الدولي لكرة القدم «الفيفا» أحسن لاعب في العالم لعام 1995 ينتظرهم بمعدات التدريب واللعب التي جلبها من أوروبا لهم. وتحمل فيه جميع النفقات ومنها النقل الجوي ليؤكد من عدم خلف بلاده عن تصفيات بطولة كأس العالم 1998.

وقال فيه بعد مباراة اعداد أمام نادي افريكا سبور من ساحل العاج انتهت بالتعادل 1/1 في رأي أن المنتخب الوطني الليبي لكرة القدم ما زال موجوداً حتى مع اندلاع حرب في البلاد، وأشاد فيه

نمشان «الدافع» سيطرة فريقه عندما استفاد من الضربة الركنية التي نفذها خالد الرشيد بالمقاس، على رأسه وسجل لفريقه هدف السبق. وبتل يوسف الشبان بطاقة صفراء بعد الهدف مباشرة لتعتمد تعطيل اللعب. وبعد الهدف اندفع لاعبو الاتحاد لتعديل النتيجة دون أن يتجسّدوا للضعف الواضح في وسط الفريق رغم لعبه بخمسة لاعبين في هذا الخط بينما كانت على عرشي الاتحاد. وعندما بدأت جماهير الاتحاد في مغادرة الملعب قبل النهاية بخمس دقائق بعدما أحست بخساره فريقها يستمر الحسن البياوي «البيتل» كرة عرضية من رمزي موسى ويستند على عرشي عبد الله الدعيع. ويكاد يكون الهدف الهوة الوحيدة لنفاد الهلال في المباراة بعدما تألق في النود عن مرماه. ولم يكن الوقت كافياً (5 دقائق) أمام الاتحاد لتسجيل هدف يحجز الهلال في الدقيقة 45 عندما تبادل الكرة مع جون زاي بين مدافعي الاتحاد لولا أن تصويته جاعت بجوار المرمى. ويتخلل القائم في الوقت بدل الضائع من هذا الشوط ليلقى الاتحاد من هدف ثانٍ كان كفيفاً بإنهاء أماله مبكراً.

ومع بداية الشوط الثاني

زيورخ - لندن: الشرق الأوسط -

وافق الاتحاد الدولي لكرة القدم «الفيفا» أمس على اقتراح أوروبي بالسماح لليابان وكوريا الجنوبية بأن تشتركا معا في استضافة نهائيات كأس العالم لكرة القدم عام 2002.

وقال جاك وارتر من تريداد وتوباغو وهو أحد أعضاء اللجنة التنفيذية للفيفا بعد اجتماع الاس الذي استمر أربع ساعات: وافقت الدولتان كوريا الجنوبية واليابان على فكرة الاشتراك في تنظيم النهائيات. وينظر إلى قرار الاستضافة المشتركة لأول نهائيات لكأس العالم تقام في القرن 21 بوصفه هزيمة لرئيس الفيفا خواو هافيلانج الذي يعارض فكرة المشاركة بشدة. وإذا تحققت الفكرة ستكون هي الأولى من نوعها في تاريخ المسابقة التي تشترك فيها دولتان في تنظيم كأس العالم.

وجاءت الموافقة قبل يوم من الاقتراع بالمفاضلة بين سيول وطوكيو بشأن من سيستضيف النهائيات وبعد أن أبدت الأوساط الرياضية المحلية من العواقب البيولوجية إذا اختارت اللجنة التنفيذية للفيفا وعدد أعضائها 21 عضواً اليابان في ظل العرض الجذاب المقدم من كوريا. والمناقشة الشديدة بين الطرفين والمكلفة للغاية جعلت الأصوات المتأينة بالاشتراك اللذين في كأس العالم تتزايد وكان لذلك اثره في اجتماع المكتب التنفيذي أمس.

وتنظيم البطولة يعني الكثير بالنسبة لكوريا الجنوبية ولذلك حشدت كل جهودها للضغط من أجل الفوز. ويعتقد أن كوريا الجنوبية انقذت عشرات الملايين من الدولارات للدعاية لنفسها كي تستضيف البطولة. وتجع سيول بعصقات كأس العالم 2002، التي ترين كل شيء ابتداء من السيارات إلى واجهات المتاجر. وتردد أن هزيمة اليابان أصبح



كوريا الجنوبية زودت الاستاد الأولي في سيول بأضافات تكنولوجية جديدة بلغت قيمتها حوالي 9 ملايين دولار استعداداً لكأس العالم 2002 (أرشيف الشرق الأوسط)

## في أول ظاهرة من نوعها

# «الفيفا» يوافق على فكرة اشتراك اليابان وكوريا في تنظيم كأس العالم 2002

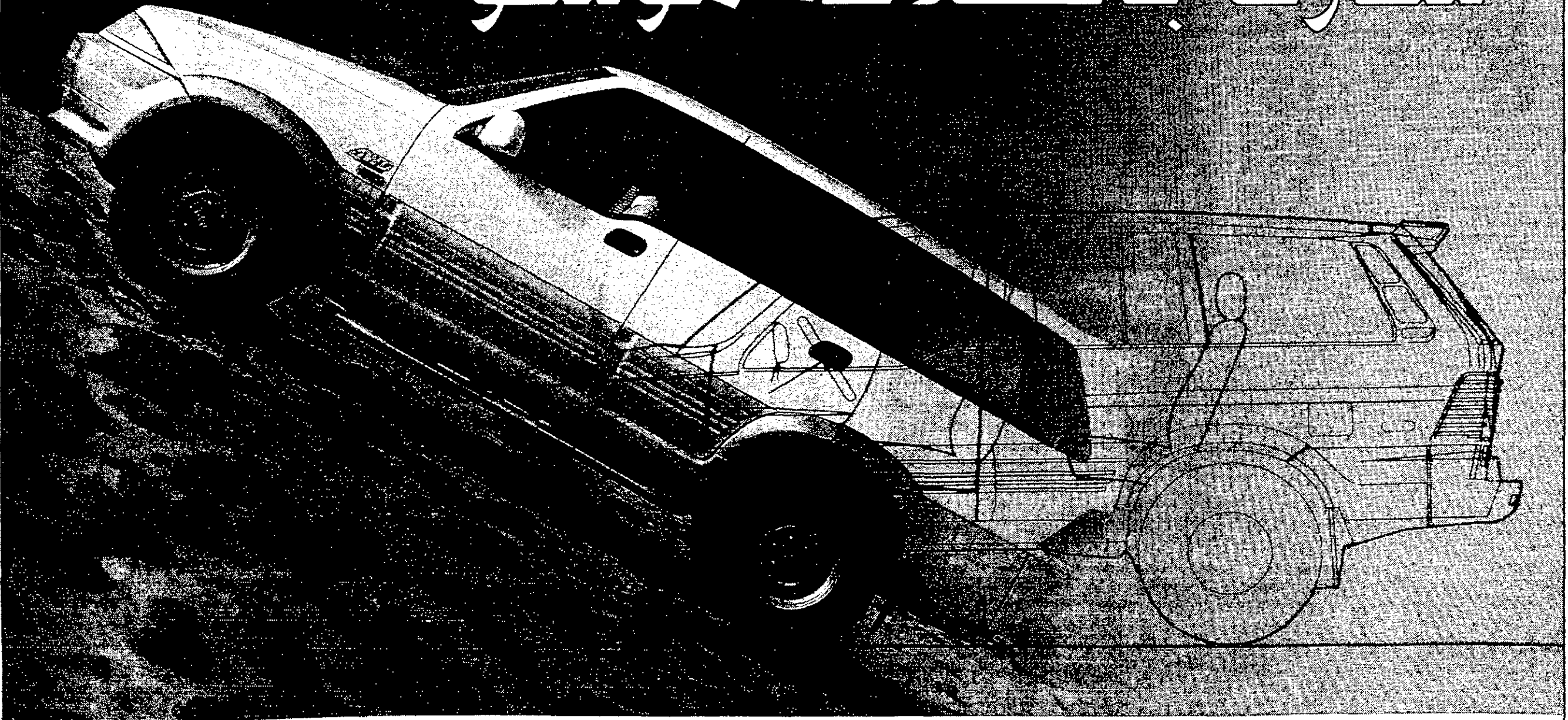
مهمة سامية تقريبا في كوريا. فقد عانت كوريا 35 عاماً من وحشية الاستعمار الياباني حتى 1945 وحصولها على حق تنظيم كأس العالم يرون أنه سيخفف إلى حد ما من مشاعر المرارة.

وفي الملف الكوري تعهت سيول بتسليم كل حصتها من ارباح البطولة إلى اتحادات كرة القدم الوطنية للمساعدة لهذه الرياضة على مستوى العالم. وسيضمن ذلك نسبة 30 في المائة التي تقطعها من حقوق البث التلفزيوني ومبيعات التذاكر واتفاقيات التسويق. وحقوق البث وحدها يمكن أن تساوي أكثر من مليار دولار. وقالت كوريا الجنوبية أنها ستشيد سبعة استادات جديدة لكرة القدم وستحدد استادها الأولي الذي تبلغ سعته 70 ألف مقعد والذي شيدته من أجل دورة الألعاب الأولمبية الصيفية عام 1988 وتكلف 1.3 مليار دولار.

كما اطمأت اليابان اللقّام أيضاً عن استاد «محاكاة الحقيقة»، وهو استاد به شاشات على شكل قبة بطول أرض الملعب حيث يمكن للمتفرجين مشاهدة أي مباراة أخرى في استاد آخر. وستكون استادات اليابان مثل استادات كوريا ذات تقنية عالية وأمنة ومن السهل دخولها ومن المنتظر أن تبلغ تكاليف التجنيد 300 مليون جنيه استرليني (97.4 مليار دولار)، ثم تغطيها عن طريق الضرائب المحلية ومساعدة الحكومة وعالم الشركات العملاقة في اليابان. ونجاح دوري المحترفين الياباني منذ انطلاقه قبل أربع سنوات عزّز بشكل كبير رصيد اليابان في الكرة العالمية ورغم أنها لم تشارك من قبل في نهائيات كأس العالم فإنها المصنف الأول في كرة القدم بآسيا.

وبعد أن ظهر في الاتفاق التوافق بين غريمي الأمم على تحقيق حلم الغد الذي بات ظاهرة جديدة من نوعها في عالم كرة القدم بقي الاتفاق كيف توزع المباريات وفي أي منطقة ستكون المباراة النهائية.

# شّارك بانطلاقة موسو



## التصميم من سانغ يونغ... والمحرك من مرسيدس



سانغ يونغ

المحرك ككل محركات مرسيدس، اقتصادي ويعمل عليه وعلى أدائه المميز ويعمر طويلاً. ويدهي أذاً أن تطوف بك موسو بعزم كبير وقوة استثنائية تماماً لم تعهما من قبل.

تفضل بزيارة أحد معارض الجفالي لتجربتها والتمتع عن كتب بفخستها وأدائها.

وتتمتع موسو بدرجات استثنائية من الصلابة والقخامة فستتويك لجمال تصميمها ووثوقيتها العالية. افتح بابها ومتع ناظر بك جودة أنماقتها الداخلية والمساحة الوفيّة التي تعلّمها لك ولعائلتك.

ثم افتح غطاء المحرك لتكتشف الجوهرة التي ترين هذه التحفة. المحرك الذي صمّمته شركة مرسيدس - بنز. فهذا

صممت شركة سانغ يونغ للسيارات بالإشتراك مع شركة مرسيدس - بنز تحفة فنية أطلقت عليها اسم موسو.

وهذه السيارة ذات الدفع الرباعي تتألق في المدينة والصحراء على حد سواء وتتكيف مع أوعر الطرق وأقسى المناخات لتجعلك تنعم بواحة من الهدوء والراحة في الداخل.

الدمام: شارع الملك سعود  
هاتف ٨٣٤٠٥٢٢ / ٨٣٤٠٥٢٣ فاكس ٨٣٢٧١٢٦

الرياض: طريق خريص  
هاتف ٤٦١-٤٦٢ توصيلة ٣٥ فاكس ٤٠٢٢١٢٢

جدة: لك ١٤ هاتف ٦٥٤٩٥٩٢ / ٦٥٤٩٥٩٣  
لك ٦ هاتف ٦٥٥٣٣٣٣ توصيلة ١٤٥ فاكس ٦٦٩٤٠١٩

أبراهيم الجفايه وأخوانه

















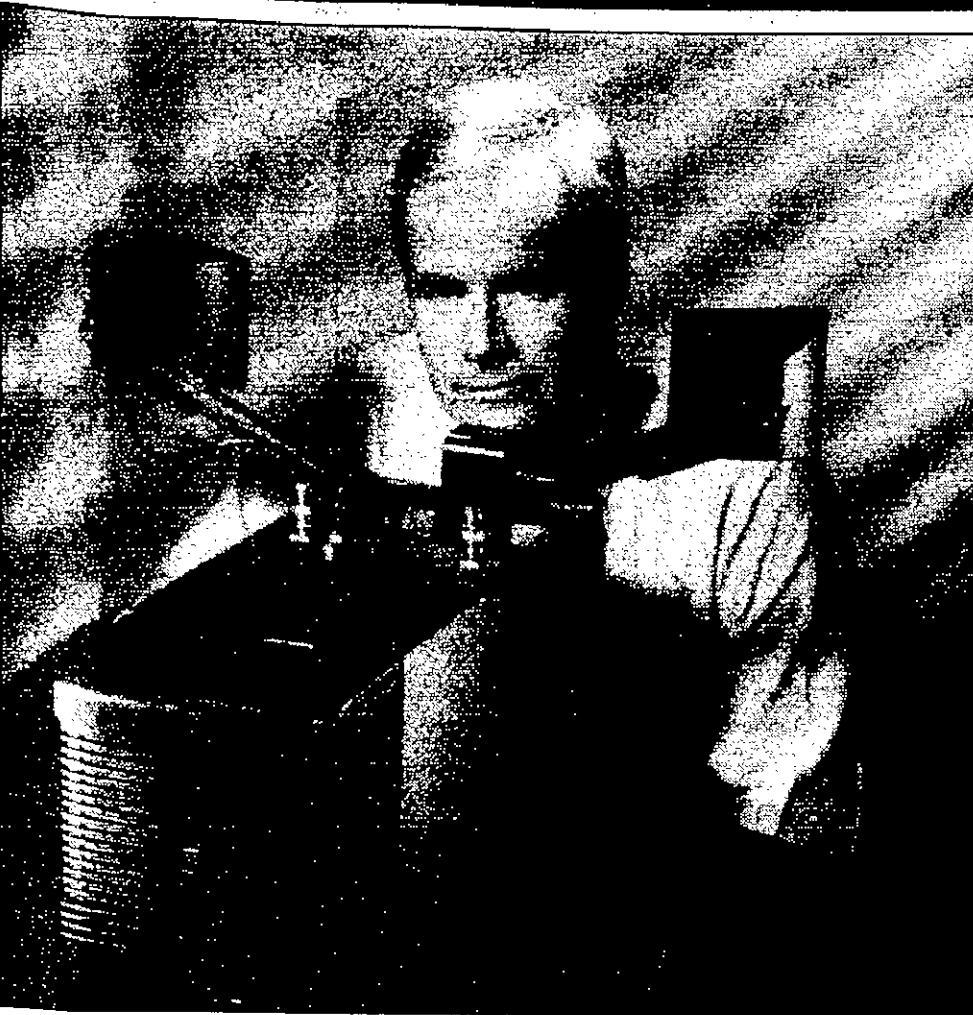






من ثمار إعادة توظيف الأبحاث في التطوير

# «أوديشن» يسمعنا الأصوات داخل المباني قبل تشييدها



يوسف «أوديشن» الصغير الحجم الكبير للغاية

مختبرها الذي يحوي 400 عالم ومهندسين وفني والمعدات الأولى من نوعها في الشرق الأوسط، ان لم يكن في العالم.

والأجهزة الصوتية. ويبحث هذا الجهاز في الواقع في أن الأبحاث الصوتية منذ تأسيس الشركة عام 1964، بعد استشارتها في الأبحاث والتطوير، حيث يعتبر

ولعل أكثر ما يفتخر به «يوسف» أنها المصاحف الموحدة مع وكالة الفضاء والطيران الأميركية NASA لتزويد مركاتها، وعلى رأسها المكوك الفضائي بالأكسجين

تحقق العديد من الإنجازات والصوتية على صعيد محركات الصوت والأصوات العالية التردد، كل ذلك بسبب دأبها على الأبحاث والتطوير بشكل مطبق. بعضه كان بالاشتراك مع معهد ماساتشوستس للتكنولوجيا (MIT) ومن هذه الأجهزة «مكبر الصوت 901» الذي يحاكي في أدائه ما سمعه في القاعات الموسيقية الكبيرة حيث يكون الصوت الذي يسمعه الحضور مزيجاً بين الأصوات القادمة مباشرة من الفرق الموسيقية وتلك المنعكسة على الجدران والأسقف والأرضية. ثم جاء ما يسمى بجوويل كيو، وهي مكبرات صوت صغيرة على هيئة مكعبات تنتج أصواتاً قوية صاغية من مخابري وراء الجدران. وفي عام 1993 أنزل ما يسمى «وادي رانديو» العامل على مبدأ توري جديد يعمل على استغلال الموجات الهوائية وتوجيهها لتوليد صوت أقوى بكثير مما يسمح به جهاز الراديو الصغير الحجم. وقد جرى استغلال هذا المبدأ لإنتاج أنبوب على شكل ماسورة منع صغير ينضح بكلمات، ليضخ الصوت القوي في القاعات الكبيرة.

تدعى الأصوات في التصميم الصوتي المعمارية للبناء المطلوب إصلاح الأصوات داخلها كقاعات الموسيقى والمحاكمات والشوارع وبور العجائب ومقارناتها بالأصوات الفعلية الصادرة داخلها فلم يجد أي فرق. إذ يكاد يكون هو الصوت ذاته المسود داخل الفرق والقاعات (حتى لو تنقل الجالس بين الأركان والمقاعد المختلفة حيث تتراوح شدة وزاوية) وذلك الذي تجري محاكاته داخل التصميم المعماري والهندسي وأوضح الدكتور أمال جي. بون الأستاذ في معهد ماساتشوستس للتكنولوجيا ورئيس مجلس إدارة بون كوربوريشن قائلاً: «لقد نجحنا في الواقع في تحقيق أنجاز كان يهدف مهندسو الصوت في جميع أنحاء العالم إلى التوصل إليه، وهو التمكن من الاستماع إلى تصاميم الجدران والكراسي، بل إن أدهى برخص باستخدامها للأشخاص الذين ليس لديهم خبرة في التصميم المعماري». إن هذا التصميم المعماري هو الذي يسمونه الناس بعد الانتهاء من استكمال أعمال البناء فيسجلون تصميمهم فقط نموذجاً بالكمبيوتر لتلك المباني، ويستخدمون هذا النموذج في التصميم المعماري والهندسي المعماري والبناء. وتتمثل المهمة في تصاميمهم في جعل الصوت الذي يسمعه الناس في هذه المباني لا يكون ذات نوعية جيدة لدى المصمم، بل إن الأداة لم تكن تقيمتها أو التنبؤ به بدقة في مرحلة التصميم.



الدكتور أمال جي بون أستاذ الهندسة الكهربائية في «إم آي تي» ورئيس مجلس إدارة بون كوربوريشن

لكن شركة بون في بوسطن في الولايات المتحدة خرجت بتقنية جديدة تدعى نظام «أوديشن» الذي يمكن مهندسي الصوت والمهندسين المعماريين والعملاء الاستماع إلى الأصوات التي تصممهم وتبنيها بالكمبيوتر قبل البناء. وفي مرحلة التصميم المعماري والهندسي المعماري والبناء، وتتمثل المهمة في تصاميمهم في جعل الصوت الذي يسمعه الناس في هذه المباني لا يكون ذات نوعية جيدة لدى المصمم، بل إن الأداة لم تكن تقيمتها أو التنبؤ به بدقة في مرحلة التصميم.

بوسطن: الشرق الأوسط  
كثيرة هي الشركات الإلكترونية التي تعمل في مجال الأصوات وبصاها مثل المكبرات وغيرها، لكن القليل منها جاد الذي يعمل فيه مضمناً الأبحاث المكثفة التي تؤدي إلى تطوير الجودة والصوت، ومع هذا فإن هذه المكبرات القليلة لا تكاد تكون كافية لتحديد خواص الأصوات الإنسانية للصوت، وبالتالي فلا يمكن للمهندسين والتصميم ضمان الأداء الصوتي لتصميمهم، فقد أعادوا بعض التصميمات مع تحقيق نتائج ممتازة وأعدوا البعض الآخر التي لم يمكن استخدامها. إذ لم يعرف أحد أهمية نوعية الصوت حتى يتم استكمال المباني وافتتاحها للمجهول.

## تتظمه جمعية وأصدقاء الأرض، البيئة لتوعية السائقين أسبوع السيارات في بريطانيا في ذكرها النوية

لندن: الشرق الأوسط  
تتظم جمعية وأصدقاء الأرض، البيئة لتوعية السائقين أسبوع السيارات في بريطانيا في ذكرها النوية

تتظم جمعية وأصدقاء الأرض، البيئة لتوعية السائقين أسبوع السيارات في بريطانيا في ذكرها النوية. وتحتفل الجمعية في بريطانيا في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات بوضعها أكثر وسائل النقل كفاءة وتعتبر الجمعية أن قرن كامل من التطور البيئي وتتمتع الواسط الطبيعي وحده ذلك الموت على الطرق التي تؤكد على ضرورة استخدام السيارات الحديثة بشكل مثالي. وتحتفل هذه الجمعية في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات في بريطانيا في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات بوضعها أكثر وسائل النقل كفاءة وتعتبر الجمعية أن قرن كامل من التطور البيئي وتتمتع الواسط الطبيعي وحده ذلك الموت على الطرق التي تؤكد على ضرورة استخدام السيارات الحديثة بشكل مثالي. وتحتفل هذه الجمعية في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات في بريطانيا في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات بوضعها أكثر وسائل النقل كفاءة وتعتبر الجمعية أن قرن كامل من التطور البيئي وتتمتع الواسط الطبيعي وحده ذلك الموت على الطرق التي تؤكد على ضرورة استخدام السيارات الحديثة بشكل مثالي.

## شبكات نقل متطورة للقرن المقبل تعزز القدرة الاقتصادية ولا تدمر البيئة

لندن: الشرق الأوسط  
نشرت الحكومة البريطانية خبراً «الوقفة الخضراء» التي تضمنت خلاصة استراتيجيتها في ميدان النقل البري في بريطانيا، وأشارت الوثيقة إلى ضرورة التخلي عن الاعتماد على السيارات الخاصة وتطوير شبكات النقل العمومية وتشجيع ركوب الدراجات الهوائية لكنها لم تلحظ بعد في تحديثها أعداد السيارات المتراكمة على الطرق، لكن الأزمة غارت ثلثي أوكسيد الكربون المنطلق منها نحو الأجواء.

تتظم جمعية وأصدقاء الأرض، البيئة لتوعية السائقين أسبوع السيارات في بريطانيا في ذكرها النوية. وتحتفل الجمعية في بريطانيا في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات بوضعها أكثر وسائل النقل كفاءة وتعتبر الجمعية أن قرن كامل من التطور البيئي وتتمتع الواسط الطبيعي وحده ذلك الموت على الطرق التي تؤكد على ضرورة استخدام السيارات الحديثة بشكل مثالي. وتحتفل هذه الجمعية في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات في بريطانيا في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات بوضعها أكثر وسائل النقل كفاءة وتعتبر الجمعية أن قرن كامل من التطور البيئي وتتمتع الواسط الطبيعي وحده ذلك الموت على الطرق التي تؤكد على ضرورة استخدام السيارات الحديثة بشكل مثالي.

تتظم جمعية وأصدقاء الأرض، البيئة لتوعية السائقين أسبوع السيارات في بريطانيا في ذكرها النوية. وتحتفل الجمعية في بريطانيا في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات بوضعها أكثر وسائل النقل كفاءة وتعتبر الجمعية أن قرن كامل من التطور البيئي وتتمتع الواسط الطبيعي وحده ذلك الموت على الطرق التي تؤكد على ضرورة استخدام السيارات الحديثة بشكل مثالي. وتحتفل هذه الجمعية في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات في بريطانيا في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات بوضعها أكثر وسائل النقل كفاءة وتعتبر الجمعية أن قرن كامل من التطور البيئي وتتمتع الواسط الطبيعي وحده ذلك الموت على الطرق التي تؤكد على ضرورة استخدام السيارات الحديثة بشكل مثالي.

تتظم جمعية وأصدقاء الأرض، البيئة لتوعية السائقين أسبوع السيارات في بريطانيا في ذكرها النوية. وتحتفل الجمعية في بريطانيا في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات بوضعها أكثر وسائل النقل كفاءة وتعتبر الجمعية أن قرن كامل من التطور البيئي وتتمتع الواسط الطبيعي وحده ذلك الموت على الطرق التي تؤكد على ضرورة استخدام السيارات الحديثة بشكل مثالي. وتحتفل هذه الجمعية في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات في بريطانيا في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات بوضعها أكثر وسائل النقل كفاءة وتعتبر الجمعية أن قرن كامل من التطور البيئي وتتمتع الواسط الطبيعي وحده ذلك الموت على الطرق التي تؤكد على ضرورة استخدام السيارات الحديثة بشكل مثالي.

تتظم جمعية وأصدقاء الأرض، البيئة لتوعية السائقين أسبوع السيارات في بريطانيا في ذكرها النوية. وتحتفل الجمعية في بريطانيا في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات بوضعها أكثر وسائل النقل كفاءة وتعتبر الجمعية أن قرن كامل من التطور البيئي وتتمتع الواسط الطبيعي وحده ذلك الموت على الطرق التي تؤكد على ضرورة استخدام السيارات الحديثة بشكل مثالي. وتحتفل هذه الجمعية في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات في بريطانيا في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات بوضعها أكثر وسائل النقل كفاءة وتعتبر الجمعية أن قرن كامل من التطور البيئي وتتمتع الواسط الطبيعي وحده ذلك الموت على الطرق التي تؤكد على ضرورة استخدام السيارات الحديثة بشكل مثالي.

تتظم جمعية وأصدقاء الأرض، البيئة لتوعية السائقين أسبوع السيارات في بريطانيا في ذكرها النوية. وتحتفل الجمعية في بريطانيا في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات بوضعها أكثر وسائل النقل كفاءة وتعتبر الجمعية أن قرن كامل من التطور البيئي وتتمتع الواسط الطبيعي وحده ذلك الموت على الطرق التي تؤكد على ضرورة استخدام السيارات الحديثة بشكل مثالي. وتحتفل هذه الجمعية في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات في بريطانيا في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات بوضعها أكثر وسائل النقل كفاءة وتعتبر الجمعية أن قرن كامل من التطور البيئي وتتمتع الواسط الطبيعي وحده ذلك الموت على الطرق التي تؤكد على ضرورة استخدام السيارات الحديثة بشكل مثالي.

تتظم جمعية وأصدقاء الأرض، البيئة لتوعية السائقين أسبوع السيارات في بريطانيا في ذكرها النوية. وتحتفل الجمعية في بريطانيا في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات بوضعها أكثر وسائل النقل كفاءة وتعتبر الجمعية أن قرن كامل من التطور البيئي وتتمتع الواسط الطبيعي وحده ذلك الموت على الطرق التي تؤكد على ضرورة استخدام السيارات الحديثة بشكل مثالي. وتحتفل هذه الجمعية في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات في بريطانيا في الذكر السنوي لانتفاضة السيارات بوضعها أكثر وسائل النقل كفاءة وتعتبر الجمعية أن قرن كامل من التطور البيئي وتتمتع الواسط الطبيعي وحده ذلك الموت على الطرق التي تؤكد على ضرورة استخدام السيارات الحديثة بشكل مثالي.

**تعلن آتشيال العربية السعودية المحودة**  
عن فقد سند قبض رقم ٤٩٥٠ يرجى من يعثر عليه الإتصال بالسيد / راج. على الهواتف: ٢٢٧٣١٥٠ / ٢٢٧٣١٥١ / ٢٢٧٣١٥٢ / ٢٢٧٣١٥٣ / ٢٢٧٣١٥٤ / ٢٢٧٣١٥٥ / ٢٢٧٣١٥٦ / ٢٢٧٣١٥٧ / ٢٢٧٣١٥٨ / ٢٢٧٣١٥٩ / ٢٢٧٣١٦٠ / ٢٢٧٣١٦١ / ٢٢٧٣١٦٢ / ٢٢٧٣١٦٣ / ٢٢٧٣١٦٤ / ٢٢٧٣١٦٥ / ٢٢٧٣١٦٦ / ٢٢٧٣١٦٧ / ٢٢٧٣١٦٨ / ٢٢٧٣١٦٩ / ٢٢٧٣١٧٠ / ٢٢٧٣١٧١ / ٢٢٧٣١٧٢ / ٢٢٧٣١٧٣ / ٢٢٧٣١٧٤ / ٢٢٧٣١٧٥ / ٢٢٧٣١٧٦ / ٢٢٧٣١٧٧ / ٢٢٧٣١٧٨ / ٢٢٧٣١٧٩ / ٢٢٧٣١٨٠ / ٢٢٧٣١٨١ / ٢٢٧٣١٨٢ / ٢٢٧٣١٨٣ / ٢٢٧٣١٨٤ / ٢٢٧٣١٨٥ / ٢٢٧٣١٨٦ / ٢٢٧٣١٨٧ / ٢٢٧٣١٨٨ / ٢٢٧٣١٨٩ / ٢٢٧٣١٩٠ / ٢٢٧٣١٩١ / ٢٢٧٣١٩٢ / ٢٢٧٣١٩٣ / ٢٢٧٣١٩٤ / ٢٢٧٣١٩٥ / ٢٢٧٣١٩٦ / ٢٢٧٣١٩٧ / ٢٢٧٣١٩٨ / ٢٢٧٣١٩٩ / ٢٢٧٣٢٠٠ / ٢٢٧٣٢٠١ / ٢٢٧٣٢٠٢ / ٢٢٧٣٢٠٣ / ٢٢٧٣٢٠٤ / ٢٢٧٣٢٠٥ / ٢٢٧٣٢٠٦ / ٢٢٧٣٢٠٧ / ٢٢٧٣٢٠٨ / ٢٢٧٣٢٠٩ / ٢٢٧٣٢١٠ / ٢٢٧٣٢١١ / ٢٢٧٣٢١٢ / ٢٢٧٣٢١٣ / ٢٢٧٣٢١٤ / ٢٢٧٣٢١٥ / ٢٢٧٣٢١٦ / ٢٢٧٣٢١٧ / ٢٢٧٣٢١٨ / ٢٢٧٣٢١٩ / ٢٢٧٣٢٢٠ / ٢٢٧٣٢٢١ / ٢٢٧٣٢٢٢ / ٢٢٧٣٢٢٣ / ٢٢٧٣٢٢٤ / ٢٢٧٣٢٢٥ / ٢٢٧٣٢٢٦ / ٢٢٧٣٢٢٧ / ٢٢٧٣٢٢٨ / ٢٢٧٣٢٢٩ / ٢٢٧٣٢٣٠ / ٢٢٧٣٢٣١ / ٢٢٧٣٢٣٢ / ٢٢٧٣٢٣٣ / ٢٢٧٣٢٣٤ / ٢٢٧٣٢٣٥ / ٢٢٧٣٢٣٦ / ٢٢٧٣٢٣٧ / ٢٢٧٣٢٣٨ / ٢٢٧٣٢٣٩ / ٢٢٧٣٢٤٠ / ٢٢٧٣٢٤١ / ٢٢٧٣٢٤٢ / ٢٢٧٣٢٤٣ / ٢٢٧٣٢٤٤ / ٢٢٧٣٢٤٥ / ٢٢٧٣٢٤٦ / ٢٢٧٣٢٤٧ / ٢٢٧٣٢٤٨ / ٢٢٧٣٢٤٩ / ٢٢٧٣٢٥٠ / ٢٢٧٣٢٥١ / ٢٢٧٣٢٥٢ / ٢٢٧٣٢٥٣ / ٢٢٧٣٢٥٤ / ٢٢٧٣٢٥٥ / ٢٢٧٣٢٥٦ / ٢٢٧٣٢٥٧ / ٢٢٧٣٢٥٨ / ٢٢٧٣٢٥٩ / ٢٢٧٣٢٦٠ / ٢٢٧٣٢٦١ / ٢٢٧٣٢٦٢ / ٢٢٧٣٢٦٣ / ٢٢٧٣٢٦٤ / ٢٢٧٣٢٦٥ / ٢٢٧٣٢٦٦ / ٢٢٧٣٢٦٧ / ٢٢٧٣٢٦٨ / ٢٢٧٣٢٦٩ / ٢٢٧٣٢٧٠ / ٢٢٧٣٢٧١ / ٢٢٧٣٢٧٢ / ٢٢٧٣٢٧٣ / ٢٢٧٣٢٧٤ / ٢٢٧٣٢٧٥ / ٢٢٧٣٢٧٦ / ٢٢٧٣٢٧٧ / ٢٢٧٣٢٧٨ / ٢٢٧٣٢٧٩ / ٢٢٧٣٢٨٠ / ٢٢٧٣٢٨١ / ٢٢٧٣٢٨٢ / ٢٢٧٣٢٨٣ / ٢٢٧٣٢٨٤ / ٢٢٧٣٢٨٥ / ٢٢٧٣٢٨٦ / ٢٢٧٣٢٨٧ / ٢٢٧٣٢٨٨ / ٢٢٧٣٢٨٩ / ٢٢٧٣٢٩٠ / ٢٢٧٣٢٩١ / ٢٢٧٣٢٩٢ / ٢٢٧٣٢٩٣ / ٢٢٧٣٢٩٤ / ٢٢٧٣٢٩٥ / ٢٢٧٣٢٩٦ / ٢٢٧٣٢٩٧ / ٢٢٧٣٢٩٨ / ٢٢٧٣٢٩٩ / ٢٢٧٣٣٠٠ / ٢٢٧٣٣٠١ / ٢٢٧٣٣٠٢ / ٢٢٧٣٣٠٣ / ٢٢٧٣٣٠٤ / ٢٢٧٣٣٠٥ / ٢٢٧٣٣٠٦ / ٢٢٧٣٣٠٧ / ٢٢٧٣٣٠٨ / ٢٢٧٣٣٠٩ / ٢٢٧٣٣١٠ / ٢٢٧٣٣١١ / ٢٢٧٣٣١٢ / ٢٢٧٣٣١٣ / ٢٢٧٣٣١٤ / ٢٢٧٣٣١٥ / ٢٢٧٣٣١٦ / ٢٢٧٣٣١٧ / ٢٢٧٣٣١٨ / ٢٢٧٣٣١٩ / ٢٢٧٣٣٢٠ / ٢٢٧٣٣٢١ / ٢٢٧٣٣٢٢ / ٢٢٧٣٣٢٣ / ٢٢٧٣٣٢٤ / ٢٢٧٣٣٢٥ / ٢٢٧٣٣٢٦ / ٢٢٧٣٣٢٧ / ٢٢٧٣٣٢٨ / ٢٢٧٣٣٢٩ / ٢٢٧٣٣٣٠ / ٢٢٧٣٣٣١ / ٢٢٧٣٣٣٢ / ٢٢٧٣٣٣٣ / ٢٢٧٣٣٣٤ / ٢٢٧٣٣٣٥ / ٢٢٧٣٣٣٦ / ٢٢٧٣٣٣٧ / ٢٢٧٣٣٣٨ / ٢٢٧٣٣٣٩ / ٢٢٧٣٣٤٠ / ٢٢٧٣٣٤١ / ٢٢٧٣٣٤٢ / ٢٢٧٣٣٤٣ / ٢٢٧٣٣٤٤ / ٢٢٧٣٣٤٥ / ٢٢٧٣٣٤٦ / ٢٢٧٣٣٤٧ / ٢٢٧٣٣٤٨ / ٢٢٧٣٣٤٩ / ٢٢٧٣٣٥٠ / ٢٢٧٣٣٥١ / ٢٢٧٣٣٥٢ / ٢٢٧٣٣٥٣ / ٢٢٧٣٣٥٤ / ٢٢٧٣٣٥٥ / ٢٢٧٣٣٥٦ / ٢٢٧٣٣٥٧ / ٢٢٧٣٣٥٨ / ٢٢٧٣٣٥٩ / ٢٢٧٣٣٦٠ / ٢٢٧٣٣٦١ / ٢٢٧٣٣٦٢ / ٢٢٧٣٣٦٣ / ٢٢٧٣٣٦٤ / ٢٢٧٣٣٦٥ / ٢٢٧٣٣٦٦ / ٢٢٧٣٣٦٧ / ٢٢٧٣٣٦٨ / ٢٢٧٣٣٦٩ / ٢٢٧٣٣٧٠ / ٢٢٧٣٣٧١ / ٢٢٧٣٣٧٢ / ٢٢٧٣٣٧٣ / ٢٢٧٣٣٧٤ / ٢٢٧٣٣٧٥ / ٢٢٧٣٣٧٦ / ٢٢٧٣٣٧٧ / ٢٢٧٣٣٧٨ / ٢٢٧٣٣٧٩ / ٢٢٧٣٣٨٠ / ٢٢٧٣٣٨١ / ٢٢٧٣٣٨٢ / ٢٢٧٣٣٨٣ / ٢٢٧٣٣٨٤ / ٢٢٧٣٣٨٥ / ٢٢٧٣٣٨٦ / ٢٢٧٣٣٨٧ / ٢٢٧٣٣٨٨ / ٢٢٧٣٣٨٩ / ٢٢٧٣٣٩٠ / ٢٢٧٣٣٩١ / ٢٢٧٣٣٩٢ / ٢٢٧٣٣٩٣ / ٢٢٧٣٣٩٤ / ٢٢٧٣٣٩٥ / ٢٢٧٣٣٩٦ / ٢٢٧٣٣٩٧ / ٢٢٧٣٣٩٨ / ٢٢٧٣٣٩٩ / ٢٢٧٣٤٠٠ / ٢٢٧٣٤٠١ / ٢٢٧٣٤٠٢ / ٢٢٧٣٤٠٣ / ٢٢٧٣٤٠٤ / ٢٢٧٣٤٠٥ / ٢٢٧٣٤٠٦ / ٢٢٧٣٤٠٧ / ٢٢٧٣٤٠٨ / ٢٢٧٣٤٠٩ / ٢٢٧٣٤١٠ / ٢٢٧٣٤١١ / ٢٢٧٣٤١٢ / ٢٢٧٣٤١٣ / ٢٢٧٣٤١٤ / ٢٢٧٣٤١٥ / ٢٢٧٣٤١٦ / ٢٢٧٣٤١٧ / ٢٢٧٣٤١٨ / ٢٢٧٣٤١٩ / ٢٢٧٣٤٢٠ / ٢٢٧٣٤٢١ / ٢٢٧٣٤٢٢ / ٢٢٧٣٤٢٣ / ٢٢٧٣٤٢٤ / ٢٢٧٣٤٢٥ / ٢٢٧٣٤٢٦ / ٢٢٧٣٤٢٧ / ٢٢٧٣٤٢٨ / ٢٢٧٣٤٢٩ / ٢٢٧٣٤٣٠ / ٢٢٧٣٤٣١ / ٢٢٧٣٤٣٢ / ٢٢٧٣٤٣٣ / ٢٢٧٣٤٣٤ / ٢٢٧٣٤٣٥ / ٢٢٧٣٤٣٦ / ٢٢٧٣٤٣٧ / ٢٢٧٣٤٣٨ / ٢٢٧٣٤٣٩ / ٢٢٧٣٤٤٠ / ٢٢٧٣٤٤١ / ٢٢٧٣٤٤٢ / ٢٢٧٣٤٤٣ / ٢٢٧٣٤٤٤ / ٢٢٧٣٤٤٥ / ٢٢٧٣٤٤٦ / ٢٢٧٣٤٤٧ / ٢٢٧٣٤٤٨ / ٢٢٧٣٤٤٩ / ٢٢٧٣٤٥٠ / ٢٢٧٣٤٥١ / ٢٢٧٣٤٥٢ / ٢٢٧٣٤٥٣ / ٢٢٧٣٤٥٤ / ٢٢٧٣٤٥٥ / ٢٢٧٣٤٥٦ / ٢٢٧٣٤٥٧ / ٢٢٧٣٤٥٨ / ٢٢٧٣٤٥٩ / ٢٢٧٣٤٦٠ / ٢٢٧٣٤٦١ / ٢٢٧٣٤٦٢ / ٢٢٧٣٤٦٣ / ٢٢٧٣٤٦٤ / ٢٢٧٣٤٦٥ / ٢٢٧٣٤٦٦ / ٢٢٧٣٤٦٧ / ٢٢٧٣٤٦٨ / ٢٢٧٣٤٦٩ / ٢٢٧٣٤٧٠ / ٢٢٧٣٤٧١ / ٢٢٧٣٤٧٢ / ٢٢٧٣٤٧٣ / ٢٢٧٣٤٧٤ / ٢٢٧٣٤٧٥ / ٢٢٧٣٤٧٦ / ٢٢٧٣٤٧٧ / ٢٢٧٣٤٧٨ / ٢٢٧٣٤٧٩ / ٢٢٧٣٤٨٠ / ٢٢٧٣٤٨١ / ٢٢٧٣٤٨٢ / ٢٢٧٣٤٨٣ / ٢٢٧٣٤٨٤ / ٢٢٧٣٤٨٥ / ٢٢٧٣٤٨٦ / ٢٢٧٣٤٨٧ / ٢٢٧٣٤٨٨ / ٢٢٧٣٤٨٩ / ٢٢٧٣٤٩٠ / ٢٢٧٣٤٩١ / ٢٢٧٣٤٩٢ / ٢٢٧٣٤٩٣ / ٢٢٧٣٤٩٤ / ٢٢٧٣٤٩٥ / ٢٢٧٣٤٩٦ / ٢٢٧٣٤٩٧ / ٢٢٧٣٤٩٨ / ٢٢٧٣٤٩٩ / ٢٢٧٣٥٠٠ / ٢٢٧٣٥٠١ / ٢٢٧٣٥٠٢ / ٢٢٧٣٥٠٣ / ٢٢٧٣٥٠٤ / ٢٢٧٣٥٠٥ / ٢٢٧٣٥٠٦ / ٢٢٧٣٥٠٧ / ٢٢٧٣٥٠٨ / ٢٢٧٣٥٠٩ / ٢٢٧٣٥١٠ / ٢٢٧٣٥١١ / ٢٢٧٣٥١٢ / ٢٢٧٣٥١٣ / ٢٢٧٣٥١٤ / ٢٢٧٣٥١٥ / ٢٢٧٣٥١٦ / ٢٢٧٣٥١٧ / ٢٢٧٣٥١٨ / ٢٢٧٣٥١٩ / ٢٢٧٣٥٢٠ / ٢٢٧٣٥٢١ / ٢٢٧٣٥٢٢ / ٢٢٧٣٥٢٣ / ٢٢٧٣٥٢٤ / ٢٢٧٣٥٢٥ / ٢٢٧٣٥٢٦ / ٢٢٧٣٥٢٧ / ٢٢٧٣٥٢٨ / ٢٢٧٣٥٢٩ / ٢٢٧٣٥٣٠ / ٢٢٧٣٥٣١ / ٢٢٧٣٥٣٢ / ٢٢٧٣٥٣٣ / ٢٢٧٣٥٣٤ / ٢٢٧٣٥٣٥ / ٢٢٧٣٥٣٦ / ٢٢٧٣٥٣٧ / ٢٢٧٣٥٣٨ / ٢٢٧٣٥٣٩ / ٢٢٧٣٥٤٠ / ٢٢٧٣٥٤١ / ٢٢٧٣٥٤٢ / ٢٢٧٣٥٤٣ / ٢٢٧٣٥٤٤ / ٢٢٧٣٥٤٥ / ٢٢٧٣٥٤٦ / ٢٢٧٣٥٤٧ / ٢٢٧٣٥٤٨ / ٢٢٧٣٥٤٩ / ٢٢٧٣٥٥٠ / ٢٢٧٣٥٥١ / ٢٢٧٣٥٥٢ / ٢٢٧٣٥٥٣ / ٢٢٧٣٥٥٤ / ٢٢٧٣٥٥٥ / ٢٢٧٣٥٥٦ / ٢٢٧٣٥٥٧ / ٢٢٧٣٥٥٨ / ٢٢٧٣٥٥٩ / ٢٢٧٣٥٦٠ / ٢٢٧٣٥٦١ / ٢٢٧٣٥٦٢ / ٢٢٧٣٥٦٣ / ٢٢٧٣٥٦٤ / ٢٢٧٣٥٦٥ / ٢٢٧٣٥٦٦ / ٢٢٧٣٥٦٧ / ٢٢٧٣٥٦٨ / ٢٢٧٣٥٦٩ / ٢٢٧٣٥٧٠ / ٢٢٧٣٥٧١ / ٢٢٧٣٥٧٢ / ٢٢٧٣٥٧٣ / ٢٢٧٣٥٧٤ / ٢٢٧٣٥٧٥ / ٢٢٧٣٥٧٦ / ٢٢٧٣٥٧٧ / ٢٢٧٣٥٧٨ / ٢٢٧٣٥٧٩ / ٢٢٧٣٥٨٠ / ٢٢٧٣٥٨١ / ٢٢٧٣٥٨٢ / ٢٢٧٣٥٨٣ / ٢٢٧٣٥٨٤ / ٢٢٧٣٥٨٥ / ٢٢٧٣٥٨٦ / ٢٢٧٣٥٨٧ / ٢٢٧٣٥٨٨ / ٢٢٧٣٥٨٩ / ٢٢٧٣٥٩٠ / ٢٢٧٣٥٩١ / ٢٢٧٣٥٩٢ / ٢٢٧٣٥٩٣ / ٢٢٧٣٥٩٤ / ٢٢٧٣٥٩٥ / ٢٢٧٣٥٩٦ / ٢٢٧٣٥٩٧ / ٢٢٧٣٥٩٨ / ٢٢٧٣٥٩٩ / ٢٢٧٣٦٠٠ / ٢٢٧٣٦٠١ / ٢٢٧٣٦٠٢ / ٢٢٧٣٦٠٣ / ٢٢٧٣٦٠٤ / ٢٢٧٣٦٠٥ / ٢٢٧٣٦٠٦ / ٢٢٧٣٦٠٧ / ٢٢٧٣٦٠٨ / ٢٢٧٣٦٠٩ / ٢٢٧٣٦١٠ / ٢٢٧٣٦١١ / ٢٢٧٣٦١٢ / ٢٢٧٣٦١٣ / ٢٢٧٣٦١٤ / ٢٢٧٣٦١٥ / ٢٢٧٣٦١٦ / ٢٢٧٣٦١٧ / ٢٢٧٣٦١٨ / ٢٢٧٣٦١٩ / ٢٢٧٣٦٢٠ / ٢٢٧٣٦٢١ / ٢٢٧٣٦٢٢ / ٢٢٧٣٦٢٣ / ٢٢٧٣٦٢٤ / ٢٢٧٣٦٢٥ / ٢٢٧٣٦٢٦ / ٢٢٧٣٦٢٧ / ٢٢٧٣٦٢٨ / ٢٢٧٣٦٢٩ / ٢٢٧٣٦٣٠ / ٢٢٧٣٦٣١ / ٢٢٧٣٦٣٢ / ٢٢٧٣٦٣٣ / ٢٢٧٣٦٣٤ / ٢٢٧٣٦٣٥ / ٢٢٧٣٦٣٦ / ٢٢٧٣٦٣٧ / ٢٢٧٣٦٣٨ / ٢٢٧٣٦٣٩ / ٢٢٧٣٦٤٠ / ٢٢٧٣٦٤١ / ٢٢٧٣٦٤٢ / ٢٢٧٣٦٤٣ / ٢٢٧٣٦٤٤ / ٢٢٧٣٦٤٥ / ٢٢٧٣٦٤٦ / ٢٢٧٣٦٤٧ / ٢٢٧٣٦٤٨ / ٢٢٧٣٦٤٩ / ٢٢٧٣٦٥٠ / ٢٢٧٣٦٥١ / ٢٢٧٣٦٥٢ / ٢٢٧٣٦٥٣ / ٢٢٧٣٦٥٤ / ٢٢٧٣٦٥٥ / ٢٢٧٣٦٥٦ / ٢٢٧٣٦٥٧ / ٢٢٧٣٦٥٨ / ٢٢٧٣٦٥٩ / ٢٢٧٣٦٦٠ / ٢٢٧٣٦٦١ / ٢٢٧٣٦٦٢ / ٢٢٧٣٦٦٣ / ٢٢٧٣٦٦٤ / ٢٢٧٣٦٦٥ / ٢٢٧٣٦٦٦ / ٢٢٧٣٦٦٧ / ٢٢٧٣٦٦٨ / ٢٢٧٣٦٦٩ / ٢٢٧٣٦٧٠ / ٢٢٧٣٦٧١ / ٢٢٧٣٦٧٢ / ٢٢٧٣٦٧٣ / ٢٢٧٣٦٧٤ / ٢٢٧٣٦٧٥ / ٢٢٧٣٦٧٦ / ٢٢٧٣٦٧٧ / ٢٢٧٣٦٧٨ / ٢٢٧٣٦٧٩ / ٢٢٧٣٦٨٠ / ٢٢٧٣٦٨١ / ٢٢٧٣٦٨٢ / ٢٢٧٣٦٨٣ / ٢٢٧٣٦٨٤ / ٢٢٧٣٦٨٥ / ٢٢٧٣٦٨٦ / ٢٢٧٣٦٨٧ / ٢٢٧٣٦٨٨ / ٢٢٧٣٦٨٩ / ٢٢٧٣٦٩٠ / ٢٢٧٣٦٩١ / ٢٢٧٣٦٩٢ / ٢٢٧٣٦٩٣ / ٢٢٧٣٦٩٤ / ٢٢٧٣٦٩٥ / ٢٢٧٣٦٩٦ / ٢٢٧٣٦٩٧ / ٢٢٧٣٦٩٨ / ٢٢٧٣٦٩٩ / ٢٢٧٣٧٠٠ / ٢٢٧٣٧٠١ / ٢٢٧٣٧٠٢ / ٢٢٧٣٧٠٣ / ٢٢٧٣٧٠٤ / ٢٢٧٣٧٠٥ / ٢٢٧٣٧







[illegible]